

De IJzerbode

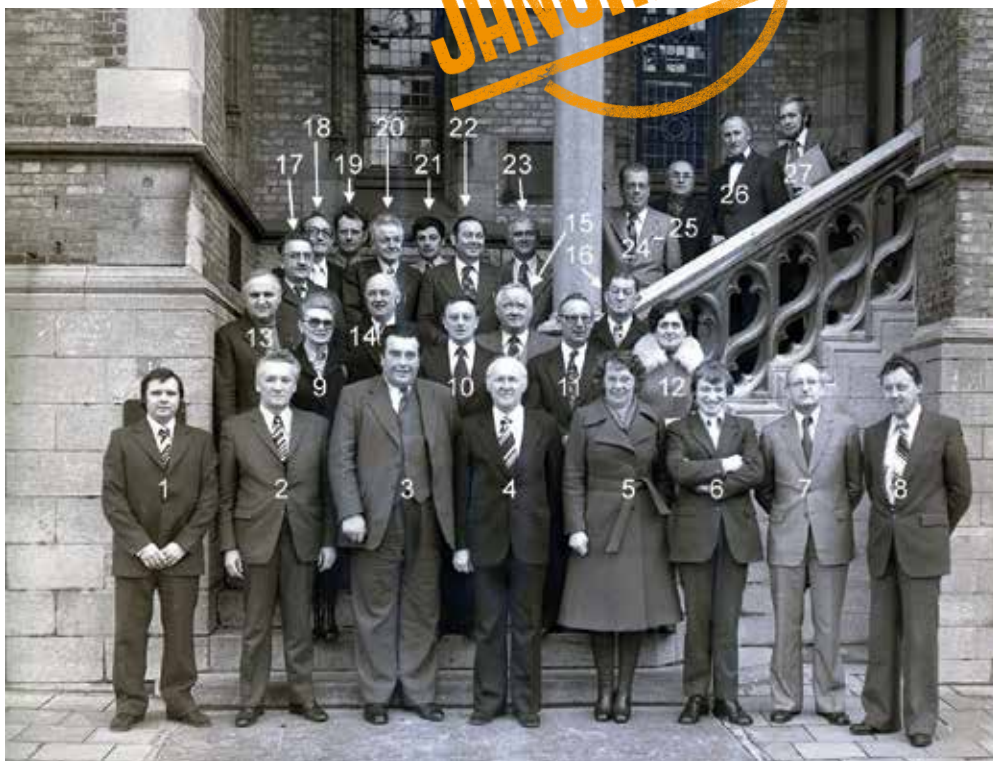
Verantwoordelijke uitgever:
Drukkerij Schoonaert bvba
Bergenstraat 1, 8972 Roesbrugge
tel. 057 30 03 79 - fax 057 30 09 80
info@drukkerijschoonaert.be
ING BE96 3850 0570 7505 - IBAN BBRUBEBB
JAARABONNEMENT: € 20,00

Herinnert u zich deze nog?

JANUARI 1977

De IJzerbode is dit jaar al aan zijn 47ste jaargang toe, en in al die jaren heeft dit blad zowat de hele Westhoekse geschiedenis van de verre oudheid tot aan de moderne tijd in al zijn facetten uitgebreid belicht. We stapten als het ware samen met de soldaten door de beide wereldoorlogen, we liepen naast de Geuzen tijdens de beeldenstorm, we beleefden de Franse revolutie vanop de eerste rij en we werden gegidst door talloze oude en al lang vergangene fabrieken, bouwsels en de vele brouwerijen die onze Westhoek ooit rijk was.

Mooi allemaal, en zeker boeiend, maar voor sommigen toch wat ver van hun bed. En dat terwijl de voorbije decennia alsnar sneller aan ons voorbij leken te flitsen. Hoog tijd dus om ook die geschiedenis haar recht te geven. Alleen, er gebeurde in die jaren zoveel dat een maandblad als dit die supersnelle evolutie nooit kan omvatten. We moeten dus noodgedwongen keuzes maken en in deze nieuwe rubriek gaan we dat met plezier doen. Het is de bedoeling om elke maand eens terug te blikken op een stukje verleden dat de meesten van ons nog gekend hebben, maar dat toch al ergens in een hoekje van ons geheugen verdrongen raakte. Noem het gerust het 'oprakelen van herinneringen' aan grote of kleine momenten die we ooit actief of passief meebeleefden, en die we nu weer eens aan de oppervlakte halen. Momenten uit het dorpsleven van ons eigen dorp, Roesbrugge, Haringe, Proven, Krombeke, Stavele, Beveren, Watou en Abele, soms alledaags en af en toe meer ingrijpend, met namen en anekdotes die het dorpsleven vroeger zo mooi konden kleuren.



Groepsfoto van de leden van de gemeenteraad van Groot-Poperinge in januari 1977, ter gelegenheid van de eerste zitting na de fusie: 1. Gilbert Roosebeke, 2. Lucien Igodt, 3. Henri d' Udekem d' Acoz, 4. burgemeester Albert Sansen, 5. Monique Leicher, 6. Hans Debacker, 7. stadssecretaris Georges Verstraete, 8. Marc Mahieu, 9. Arlette Duclos, 10. Albert Decrock, 11. Roger Goudenhoofd, 12. Cecile Boeraeve, 13. Rik Sohler, 14. Willy Butaye, 15. Albert Cornette, 16. Robert Vanacker, 17. Marcel Ryon, 18. Jean Logie, 19. Roger Descamps, 20. Henri Verbieste, 21. Marc Spenninck, 22. Herman Bafcop, 23. Raoul Thevelin, 24. Fernand Kennis, 25. Roland Boudry, 26. Gabriel Dewancker en 27. Werner Claeys.

We gaan daarvoor exact 40 jaar terug... Naar het jaar 1977, het jaar van de grote fusies, toen we als dorpeling plots deel van een groter geheel werden. In een tijd waarin de computer nog een onding en de GSM zelfs als letterwoord nog niet uitgevonden was, muziek nog op bandopnemer of cassettebandjes bewaard werd, de treinen nog op tijd reden, de brandweer nog niet in zone opereerde en de dorpskermissen nog tot echte feestweken uitgroeiden. Het was de tijd waarin de dorpscafés nog

als enige sociale media fungeerden, het internet nog een verre droom van excentriekelingen leek, de nationale en internationale politiek nog behoorlijk ver van ons bed bleef en Roesbrugge zichzelf als 'ende van de saucisse' bombardeerde. Een gewoon maar tegelijk boeiend jaar dus, dat de meesten van ons zeker nog iets moet zeggen omdat we toen 10, 20, 30, 40 of misschien al 50 waren, of iets daartussen. En omdat wij al die gebeurtenissen toen op onze eigen manier wel meebeleefden,

maar al een beetje - of bijna helemaal - vergeten zijn.

De info halen we voor jullie uit de kranten en Het Wekelijks Nieuws van toen, de IJzerbode, Wikipedia en andere moderne digitale zoekboeken en we buigen ons in het gezellig Poperings stadsarchief over pakken documenten. En iedere maand vullen wij op deze pagina's de geheugengaatjes van dat gezegende jaar beetje bij beetje op...

JANUARI 1977...

of 40 jaar terug in de tijd

Januari 1977 stond helemaal in het teken van de plaatselijke politiek. De verkiezingen van enkele maanden daarvoor, op 10 oktober 1976, waren de eerste na de fusies, en de uitslag was dan ook van groot belang voor de opstart van de nieuwe fusie-entiteiten.

In Poperinge werd de CVP (nu CD&V) de grote winnaar. De partij haalde met 16 zetels de absolute meerderheid en kon vanaf januari 1977 alleen de stad besturen. De PVV (nu Open VLD) haalde er 6, de VU (nu NVA) 3 en de BSP (nu SPA) werd met 2 zetels de grote verliezer. Opvallend was dat Provenaar Henri d'Udekem d'Acoz met 2773 stemmen de politieke zwaargewichten van de stad als Albert Sansen (1020) of Arlette Duclos (1666) ver achter zich liet. Maar bij de vorming van de gemeenteraad ging de burgemeestersjerp toch naar Sansen. D'Udekem werd eerste schepen en ook Monique Leicher, Lucien Igodt, Gilbert Roosebeke, Albert Decrock en Hans Debacker mochten op 7 januari 1977 de eed als schepen afleggen. Voor de deelgemeenten zetelden daarnaast nog Antoon Depover, Marc Spenninck, Herman Bafcop en Robert Vanacker voor de CVP, VU'er Werner Claeyns en Fernand Kennes voor de PVV in de gemeenteraad. Vooral Claeyns zou daarin de volgende jaren een heel actieve rol spelen.

In de eerste 'grote' gemeenteraad werd ook beslist dat de dienstverlening in de dorpen omzeggens niet afgebouwd zou worden, en de stad kreeg zelfs een speciale toelating van de procureur des konings om de 'stedelijke registers te vervoeren', zodat de huwelijken in het dorp van de bruid zouden kunnen afgesloten worden.

In Alveringem haalde de CVP 10 zetels en dus de absolute meerderheid. De lijst Gemeentebelangen vormde met 7 zetels de enige oppositie, want de BSP behaalde geen enkele zetel. Voor Beveren en Stavele werden de CVP'ers Fernand Feys, Noël Dekersgieter en August Vandewalle verkozen. Valère Quaghebeur kon zetelen voor de Gemeentebelangen. Tijdens de eerste gemeenteraad van 1977 werd Fernand Feys van Beveren-Kalsijde als burgemeester

aangesteld. Elie Boedts, Roger Dezeure, Willy Coupillie en Noël Dekersgieter mochten de eed afleggen als kersverse schepenen van de nieuwe fusiegemeente.

Januari 1977-weetjes

- In het kersverse Poperingse schepencollege had alleen Roesbrugge-Haringe geen vertegenwoordiger. Officieel was dat 'te wijten aan het feit dat de mogelijke kandidaat van zijn werkgever geen toelating kreeg om een politiek mandaat op te nemen'. Dat Krombeke toen ook uit de boot viel was logisch: officieel waren Proven en Krombeke eigenlijk al in 1971 gefusioneerd.
- Ter gelegenheid van Brigidakermis werd in het Boerenhof in Beveren een zangavond georganiseerd. André Props trad op als 'conferencier' en Jozef Matten, Marleen Recour en de koppels Vandenberghe en Bartholomeus vormden de jury. Winnaar werd Johan Nollet uit Stavele. Hij haalde het voor dorpsgenoten Willy Deroo en José Gauquie.
- Het Wekelijks nieuws van 14 januari 1977 meldde onder Roesbrugge-Haringe enkele 'zwarte valpartijen'. Roger Vanstraeceele hield een gebarsten enkel over na een val op straat, de 96-jarige Romanie Denys van Beveren-Kalsijde viel in de kelder en werd met een armbreuk weggevoerd naar de kliniek van Veurne en Blanche Mahieu liep een heupbreuk op na een val in haar 'waskeuken'.
- In Stavele startte Jean Coens in 'De oude Smisse' op Stavele-hoekje een kunst- en antiek galerij. En op die opening was er onder meer werk te zien van de plaatselijke kunstschilder Willem Lansweert.
- Ondertussen steeg Chicago met 'If you leave me now' naar de eerste plaats in de Radio 2 top 30 en stond 'Money, money, money' van Abba op één in de Vlaamse Ultratop. Will Tura topte de Vlaamse top 10 met 'Nooit laat ik je gaan'.
- En in de 'landelijke gemeenten' steeg ondertussen de karnavalkoorts. De kandidaten werden in het grootste geheim voorbereid op de 5de prinsverkiezing van de Landelijke Pleuten, die op zaterdag 12 februari 1977 in De Lovie georganiseerd werd, en een heel bekende winnaar kreeg. Maar daarover volgende maand meer.

Wordt vervolgd
Stef Ryon

Bronnen:

- Fonds Het Wekelijks Nieuws, Stadsarchief Poperinge
- Historische Kranten op www.westhoekverbeeldt.be
- De IJzerbode

JANUARI

De lukken zyn vergeten
en 'n druppel is ol uut!
't Nieuw-Joar is were in route êzet,
me moë'n voruut!

De rekenin'n zyn effen,
de belasting'n betoald.
't Is moëten, want ze vroagen nie
woa da-je 't hoalt!

Ja, 't Oud-Joard is 't gon zegg'n
en 't nieuwe is begunn'n
By è poar moand'n got uitkomm'n zyn!
M' gon doen da 'm kunn'n!

Djoos Utendoale



OPROEP - OKRA ROESBRUGGE-HARINGE

*Foto's en artikels
van vroeger en nu*

Graag zouden we in de loop van dit jaar een namiddag organiseren waarin we foto's, artikels ... in verband met allerlei activiteiten van vroeger en nu tentoonstellen of projecteren. Wie persoonlijk enkele foto's of artikels bezit in verband met activiteiten, uitstappen ... van "de Katholieke Bond van de Gepensioneerden", de KBG, OKRA ... gelieve contact op te nemen met iemand van onze bestuursleden. Alvast beste dank voor alle medewerking.

BEVEREN-IJZER

2 MERKWAARDIGE DRIELINGEN



Op 29 mei 1748 huwt Petrus Jacobus Maes, geboren te Rexpoëde (Fr) maar wonende te Beveren-IJzer met Maria Theresia Wiel, geboren te Westcappel (Fr) maar wonende te Bambeke. Iets meer dan 10 jaar later, op 9 juli 1758 bevalt Maria Theresia te Beveren-IJzer van een drieling: Gaspar Jacobus geboren rond 10 uur 's morgens, Melchior Benedictus rond 16 uur en Balthazar Franciscus een half uur later.

In de kerkregisters van Beveren-IJzer is er voor de periode 1740-1770 een afzonderlijk register aangelegd voor de overlijdens van kinderen. Daarin lezen we in één akte, de begrafenis van Balthazar Franciscus op 18 juli, die van Gaspar Jacobus en Melchior Benedictus op 27 juli 1758.

Petrus Jacobus Maes overlijdt te Beveren-IJzer op 10 september 1764.

Maria Theresia Wiel volgt haar echtgenoot al op 23 maart 1768.

De ouders zijn veertigers bij hun overlijden.

Iedereen heeft de uitspraak "De geschiedenis herhaalt zich" zeker al eens gehoord. In dit geval toch wel heel bijzonder.

Beveren-IJzer, 7 december 1816 is de huwelijksdag van Robertus Josephus Defever, jongman, 28 jaar, dienstknecht wonende te Oostcappel, maar geboren te Haringe op 7 juni 1788, zoon van Pieter Augustinus, geboren te Beveren-IJzer en Francisca Ludovica Rycour, geboren te Pollinkhove en overleden te Beveren-IJzer op 1 Ventose jaar 10 met Sophia Josepha Boone,

25 jaar, geboren te Watou op 22 april 1791, weduwe van Pieter Jacobus Dieudonné, geboren te Beveren-IJzer en er overleden op 13 januari 1816, dochter van Petrus Franciscus Boone, geboren te Watou en er overleden op 16 maart 1808 en van Anna Theresia Mol uit Proven. De getuigen zijn Jacobus Vandenbroucke, 51 jaar, brouwer, Joannes Cornelis Briche, 47 jaar, schoolmeester, Eduardus Daix, 21 jaar, onderkoster en Carolus Pinquin, 38 jaar, allen vrienden en kennissen.

Op 23 januari 1822 doet Albertus Josephus (alhoewel het Robertus Josephus is) te Beveren-IJzer aangifte van de geboorte van een drieling van hem en van zijn echtgenote Sophia Josepha Boone. De kinderen zagen het levenslicht op diezelfde dag "van thien tot thien uren en half 's morgens". Ze kregen de voornamen Gaspar Cornelis, Melchior Antonius en Balthazar Seraphinus.

De volgende bladzijde in het register is tevens een donkere bladzijde in het leven van Robertus en Sophia. Robertus doet er aangifte van het overlijden van Gaspar Cornelis, overleden op 26 januari 1822 (3 dagen oud) en van Melchior Antonius en Balthazar Seraphinus, beiden overleden op 29 januari 1822 (6 dagen oud).

Door de enorme vooruitgang op gebied van geneeskundige verzorging, zouden deze twee drielingen heden ten dage, wellicht een betere start in het leven gekend hebben.

Werner Goussey

RIKKETIKKETIK, WIE BENNE 'K IK,



Doe niet kleinzerig, je moet tegen een tikje of prikje kunnen.

Maar... 't hangt verduiveld wel van het soort af! Die van een klissebol is pluimzacht. Die van een cactus weerhakig maar niet indringend diep. Die van de pepsodentglimlachende verpleegster boort helaas dieper en kan - in contrast met het bekoorlijke lachje - wel eens venijnig zijn lading injecteren.

Los van de vraag of de prik halal is, slaat hij wel fataal toe als runderen die op het voorhoofd krijgen. Maar troost je, hij is wel accurater dan de hamerslag die men vroeger toediende. En veel pijnlozer! De slachtpen is een pen waarmee het rund of varken werd gedood. Het bestond uit een lang houten handvat met aan het eind een ijzeren hamerkop met daarin een beweegbare pen.

Deze ijzeren hamerkop werd op het voorhoofd van het beest gezet, op een nauwkeurig vastgestelde plaats die lag tussen de ogen. Vervolgens werd er met bovenstaande houten moker een flinke klap op de hamerkop gegeven. De beweegbare pen schoot daardoor in de schedel en beschadigde de hersenen van het beest waardoor het uitgeschakeld was.

Wat een onschuldig lijkend raadvoorwerp waarin Wim Logie uit Poperinge wel de dodelijke pin wist zitten. We besparen hem het lijfelijk aan te voelen. Integendeel honoreren zijn kennis.



Wartoe diende dit voorwerp?

Oplossing sturen naar Guido Schoonaert, Bergenstraat 16, 8972 Roesbrugge, tel. 057 30 15 57 of info@drukkerijschoonaert.be. Uit de juiste antwoorden wordt een winnaar getrokken die een prijs ontvangt.

BOUWWERKEN



MARIO VANDEWIELE BVBA



T 0475 68 50 59

GESPECIALISEERD IN:

- WONINGBOUW ■ VERBOUWINGEN
- PROFESSIONIEEL AANBRENGEN VAN ISOLATIE ■ RUIJME ERVARING MET LAGE ENERGIEWONINGEN ■ OPRITTEN EN TERRASSEN ■ VLOEREN- EN WANDTEGELS
- KLEINSCHALIGE AFVALWATERZUIVERING

MARIO VANDEWIELE BVBA
ROESBRUGGESTRAAT 62
8691 BEVEREN-AAN-DE-IJZER

INFO@BOUWWERKENVANDEWIELE.BE
WWW.BOUWWERKENVANDEWIELE.BE



Europese Bisol topmodule, standaard of Full Black versie. Dit zijn voorgesorteerde zonnepanelen met een **hoog rendement** en een uitstekende paneel efficiëntie. Tot **25 jaar opbrengstgarantie!**

Nederlandse Heat Pipe zonnecollectoren. Verbetert dankzij hun grotere absorptiekern. Door het gebruik van de **vacuümbuis** technologie als perfecte isolator ook in het **tussenseizoen** ideaal om warm water te produceren.

Jochen Debaenst
Westsluisstraat 15
BE-8691 STAVELE

+32 (0) 494 48 21 74
info@ecolis.be
www.ecolis.be

in 'T ROZENHOF



VALENTIJN

ZATERDAG 11 FEBRUARI om 19.30 uur STIPT !!!

Romantische bubbels met pittige smaakmakertjes

Huwelijk van tong en scampi in kreeftenroomsaus

Sorbet van passionele vruchten

Kalfslapje "picata" met parmaham, pittige tomatensaus en rösti-aardappelen

Sabayon met vers fruit en bolletje ijs

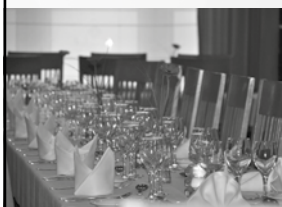
Koffie en zoetigheden

Wijnen en water inbegrepen: € 65 per persoon

Romantische dansgelegenheid achteraf

Reserveer nu alvast op 057 30 03 35

Bezoek onze website: www.rozenhof-proven.be of Facebook



Obterrestraat 73 • 8972 Proven • Tel. 057 300 335 • reservatie gewenst • www.rozenhof-proven.be



Boter en kaas in de Kasselrij Veurne (23)

16de - begin 19de eeuw

(3) Statistische bronnen met betrekking tot de douane

Voor het oplossen van de centrale onderzoeksvraag zou een stelselmatig statistisch overzicht van enerzijds de totale export-, import- en eventuele transitcijfers van zuivel voor de Kasselrij Veurne en anderzijds voor het 'land' een welgekomen aanvulling zijn. In eerste instantie zouden we dan de evolutie van de verschillende zuivel op lange termijn kunnen toelichten. Daarna zouden we de invloed van de douanetarieven op bijvoorbeeld de export van 'onze' boter naar Frankrijk kunnen achterhalen. Daarmee formuleren we maar twee onderzoeksvragen die al heel belangrijke resultaten kunnen bieden.

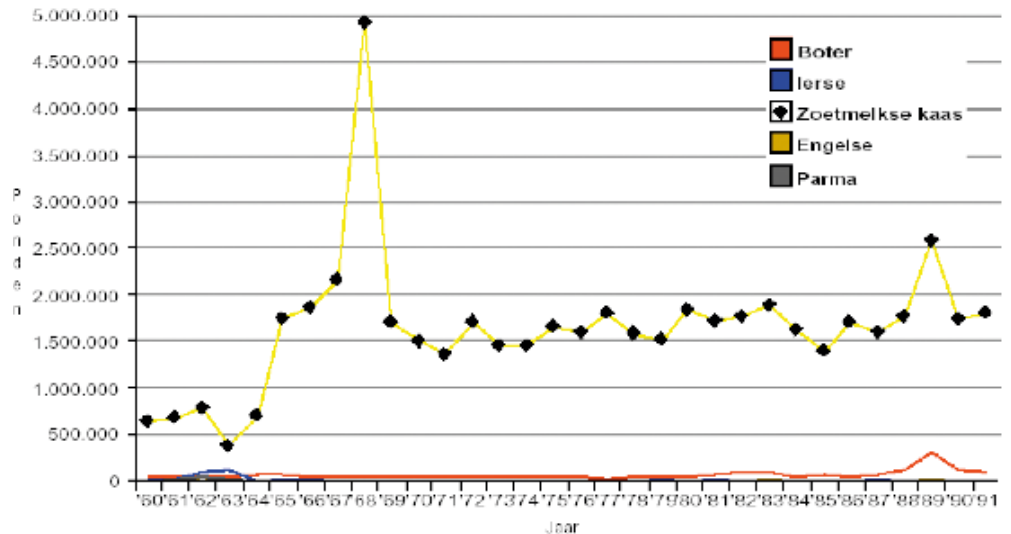
Dé bron die voor de tweede helft van de 18de eeuw dergelijke vragen kon oplossen waren de zogenaamde *Relevés Généraux des marchandises entrées, sorties et transitées*. De bedoeling van deze documenten was om een handelsbalans op te maken en per product de douanewetgeving aan te passen.

Door een besluit van 9 augustus 1759 werd het plan voor het opstellen van die lijsten met alle in- en uitgevoerde producten opgevat. Als gevolg daarvan moesten de diverse douaneburelen maandelijks lijsten met de in-, uit- en doorgevoerde goederen naar het Hoofdbestuur sturen. Naargelang deze verslagen te Brussel aankwamen, werden de totalen berekend voor ieder onderscheiden product per bureau en telkens voor een periode van twaalf maanden. De resultaten van de honderden verschillende burelen werden achteraf volgens de 21 departementen geklasseerd. Het totaal van elk product werd uiteindelijk per departement genoteerd in de definitieve lijsten. Dit gebeurde samen met de volledige in-, uit- en doorvoer van de Zuidelijke Nederlanden.

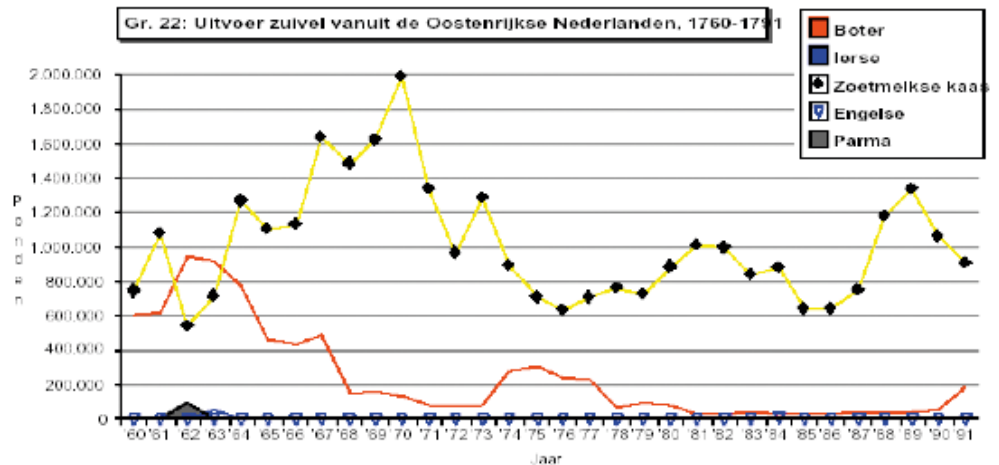
De lijsten vangen aan in 1759, zij het nog in een proefstadium, tot 1791 en vormen aldus een reeks van 32 jaren.

Enkele nadelen van die lijsten zijn in de eerste plaats een gebrek aan uniformiteit in de gegevens tijdens de eerste jaren, afwezigheid van eenvormig gebruik van maten en gewichten, enz.. Grootste nadeel is dat de gegevens, die door bijvoorbeeld het departement Nieuwpoort waren verzameld, niet het effectieve

Gr. 21: Invoer zuivel in de Oostenrijkse Nederlanden, 1760-1791



Gr. 22: Uitvoer zuivel vanuit de Oostenrijkse Nederlanden, 1760-1791



handelsgebeuren in dit departement weergaven. Tot dergelijke enigszins teleurstellende vaststelling kwam G. Devos na enkele maanden onderzoek. De oorzaak hiervan is te zoeken in het toenmalige douanesysteem. Enkel de goederen die in een bepaald departement rechten hadden betaald, werden onder datzelfde departement geregistreerd! De *Relevés Généraux* zijn dus enkel bruikbaar voor de totaliteit van de Oostenrijkse Nederlanden.

Laten we even nagaan wat de gegevens voor diverse zuivelproducten waren en wat enerzijds hun uitvoervolume en anderzijds hun import was. Grafieken 21 en 22 maken de lijsten van G. Devos heel wat aanschouwlijker.

Wat blijkt? Over de kortetermijnverschillen heen was de in- en uitvoer bedroevend laag te noemen en dit voor alle soorten zuivel. We verduidelijken dit door de invoer kort te bespreken. Daarbij was de zoetmelkse kaas de koploper met een gemiddelde van 1.643.644 pond per jaar (= 768 ton!), daarna gevolgd door boterinvoer die gemiddeld 71.123 pond per jaar voorstelde (= 33 ton). Van de Ierse boter passeerde er jaarlijks 14.156 pond de douaneburelen (= 6,6 ton). Engelse en Parmezaanse kaas waren respectievelijk goed voor 7.001 en 4.870 pond invoer (= 3,3 ton en 2,3 ton). Dit laat vermoeden dat dergelijke kaas slechts heel zelden op de markt kwam, gezien zijn geringe, gemiddelde invoervolume.

Artikel	Volume in ton	Gewicht per Capita in kg
Gem. invoer		
Zoetmelkse kaas	768	0,427
Boter	33	0,018
Ierse boter	6,6	0,004
Engelse kaas	3,3	0,002
Parmesaanse kaas	2,3	0,001
Gem. uitvoer		
Zoetmelkse kaas	473	0,263
Boter	113,7	0,063
Ierse boter	6,6	0,004
Engelse kaas	0,2	0,000
Parmesaanse kaas	3	0,002

Tabel 41: Per capita analyse van de zuivel in- en uitvoer voor de Oostenrijkse Nederlanden, 1760-1791.

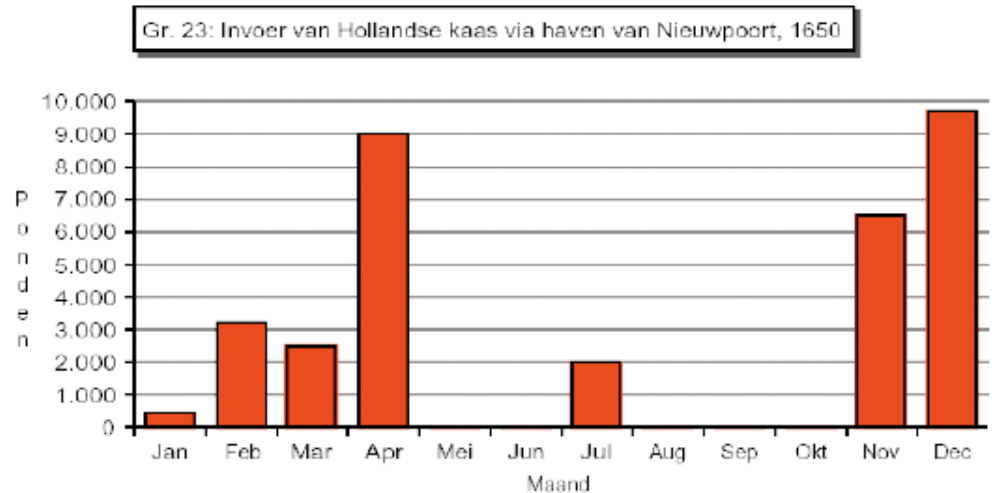
Bij de uitvoer van zuivel van dit land was de zoetmelkse kaas alweer de leider van het spreekwoordelijke peloton met een gemiddelde uitvoer van 1.012.640 pond per jaar (= 473 ton!). Boteruitvoer bedroeg maar gemiddeld 243.180 pond per jaar (= 113,7 ton) gedurende de periode 1760-1791. Ook Ierse boter werd vanuit de Oostenrijkse Nederlanden uitgevoerd. Haar gemiddelde bedroeg met 14.192 pond evenwel iets meer als de invoer (= 6,6 ton)! Tenslotte zijn de Engelse en Parmezaanse kaas eveneens bij ons uitgevoerd. De cijfers bedroegen respectievelijk 514 en 6.468 pond (= 0,2 ton en 3 ton).

We schreven reeds dat de in- en uitvoer op het eerste gezicht bedroevend weinig leek. Een dergelijke stelling poneren zonder controle zou natuurlijk niet correct zijn. Daarom gaan we na wat het volume van de verschillende soorten zuivel per hoofd van de bevolking in de Oostenrijkse Nederlanden bedroeg. Merken we bovendien terloops op dat de cijfers van de lijsten waarschijnlijk bij benadering het correcte handelsvolume weergeven. De smokkelhandel in vroegere tijden was waarschijnlijk groot maar zal evenwel nooit onze cijfers hebben overschreden! In onderstaande tabel gaan we na wat de in- en uitvoer van de verschillende zuivelwaren per hoofd van de bevolking in de Oostenrijkse Nederlanden vertegenwoordigde. Daarvoor nemen we een gemiddeld bevolkingscijfer aan van om en bij de 1,8 miljoen inwoners gedurende de periode 1760-1791 voor de Oostenrijkse Nederlanden.

Tabel 41 blijkt een vernietigend bewijs te leveren. Uitvoer van boter van dit land naar het buitenland bedroeg gemiddeld maar 63 gr per inwoner! Dat dit weinig was, valt niet te betwijfelen.

Ierse boter, Engelse en Parmezaanse kaas worden letterlijk herleid tot minuscule hoeveelheden. Ze bedroegen samen niet meer dan 7 gr bij de invoer en 6 gr bij de uitvoer!

Enkel de invoer van zoetmelkse kaas was met 427 gr per inwoner van enig belang. Een goe-



de vraag, die we niet kunnen beantwoorden, is: van waar is de zoetmelkse kaas afkomstig die van dit land werd uitgevoerd?

Het artikel met de meest uitgesproken evolutie is de uitvoer van boter. Gedurende de jaren 1762-63 was er een uitvoerpiek van meer dan 900.000 pond (= 420 ton). Vlug werd die herleid tot onder de 200.000 pond (= 93 ton) in het jaar 1768. Dit bleef zo tot en met 1773. Daarna klom het exportcijfer weer even tot 300.000 pond (= 140 ton) om dan volledig te dalen tot geringe volumes.

Verklaring van het bovenstaande laat zich als volgt lezen: waarschijnlijk was stelselmatige daling van de uitvoer te wijten aan twee oorzaken. Daarbij vormde de bevolkingsstijging tijdens de tweede helft van de 18de eeuw naar het zich laat aanzien de belangrijkste (cfr. supra).

Daarnaast kunnen tijdelijke factoren zoals de rundveepest een bijkomende én versterkende oorzaak geweest zijn. Het is trouwens alom bekend dat gedurende de jaren 1765 tot 1780, West-Europa door de rundveepest werd geteisterd. Dit had als gevolg dat het totale aantal melkkoeien tijdelijk verminderde. In het verlengde daarvan dus ook de boterproductie. Deze laatste verklaring lijkt ons heel aannemelijk.

De laatste statistische bron die enigermate toelaat het internationale handelsgebeuren te verduidelijken zijn rekeningen van de in- en uitvoer voor de haven van Nieuwpoort. We kunnen zo een beeld krijgen van de invoer van Hollandse kaas in Vlaanderen langs de haven van Nieuwpoort tijdens het jaar 1650.

Grafiek 23 maakt duidelijk dat er van de totale invoer van 33.350 pond Hollandse kaas (= 15,6 ton) nauwelijks iets gedurende de maanden mei tot oktober via de haven van Nieuwpoort werd ingevoerd. Waarschijnlijk was er bij ons tijdens de zomermaanden minder vraag naar dergelijke producten, zodat de inlandse productie aan de vraag voldeed.

Opmerkelijk is eveneens het feit dat er enkel Hollandse kaas in relatief grote hoeveelheden werd verscheept. Dit bewijst eens te meer dat enkel de Hollandse kaas waarschijnlijk het meest geschikt was voor handel en dit voor zijn reeds eerder vermelde kwaliteiten.

Besluit

Het uitgangspunt van ons onderzoek naar de productie van, handel in en verbruik van kaas en boter, of meer algemeen zuivel, voor de Kasselrij Veurne tijdens de periode van de 16de eeuw tot begin 19de eeuw, werd voornamelijk in de hoofdstukken 6 en 7 gevoerd. Voor resultaten van dit kernonderzoek wordt verwezen naar de twee samenvattingen die zich op het einde van die hoofdstukken bevinden. De belangrijkste verdiensten van ons onderzoek vinden daarin hun weerslag.

Vooraleer we tot een dergelijk onderzoek konden overgaan, moesten er eerst een aantal probleemvelden worden opgelost. Eén daarvan was de kwestie maten en gewichten. Onderlinge vergelijking en logisch redeneren gaf de bevestiging dat zowel het 'gewone' pond als het pond voor boter of kaas te Veurne gelijk was. Dit was 0,436 kg voor het Ancien Régime. Een beknopte beschrijving van onze geografische omschrijving (i.c. de Kasselrij Veurne) was eveneens nodig. Eerst en vooral behandelden we daarbij de geografie van de streek. Vervolgens was het noodzakelijk om de eertijdse administratieve indeling van de Kasselrij Veurne toe te lichten. Dit was in de eerste plaats onontkoombaar omdat we dit nodig hadden bij de verwerking van de staten van goed. Ten derde gaven we een overzicht van de belangrijkste politieke gebeurtenissen voor dit landsgedeelte, met daarbij meer dan normale aandacht voor de wisselende positie van het gebied. Tenslotte konden we uit de literatuur een bijna continu overzicht van de demografische tendenzen vanaf het midden van de 16de eeuw tot het begin van de 19de eeuw samenstellen. De lacune van de tweede helft van de 17de eeuw

vulden we op door een vergelijking te maken met de naburige Kasselrij Sint-Winoksbergen. De resultaten van deze demografische enquête waren onontbeerlijk voor het latere onderzoek naar bijvoorbeeld het hypothetisch verbruik van zuivel in de Kasselrij Veurne. Hoofdstuk 5 was essentieel voor het verder onderzoek omdat hierin duidelijk werd gesteld wat we onder zuivel verstonden. We analyseerden van ieder product de samenstelling, de gebreken, de bewaringsmogelijkheden in vroegere tijden en deden aan de hand van twee uitstekende werken: *Hofstede en landhuys* van J. Libaut (1662) en *Précis d'expériences et observations sur les différentes espèces de lait, considérés dans leurs rapports de la chimie, la médecine et l'économie rurale* van A. Parmentier (1799) een onderzoek naar de toenmalige kennis van zuivel. Als laatste punt van dit hoofdstuk onderzochten we de voedingswaarde van de verschillende zuivelproducten. We vergeleken die daarna met vlees, vis, brood en aardappelen. Wat we onthouden is het volgende: 75 gram kaas vervangt 100 gram vlees en wie vroeger van boter naar reuzel overschakelde, nam uiteindelijk 100 % vet tot zich in plaats van 83 % bij boter. Wat betreft onze centrale onderzoeksvraag over de oorzaak van de verdwijning van de kaasproductie in de Kasselrij Veurne hebben we, door gebruik te maken van de staten van goed, eerst en vooral een effectief bewijs van die afname van de kaasmakerij gevonden. Eén van de oorzaken van de bovengenoemde reductie was de geleidelijke overschakeling van veehouderij naar akkerbouw tijdens onze periode. Dit leidden we af uit de toename van het gemiddeld aantal paarden per bedrijf, de procentuele toename van die paarden in de veestapel en de constante afname van het aandeel van het weiland in de verhouding akkerland/weiland. In de rundvee-

stapel werd er daarenboven tijdens de 18de eeuw overgeschakeld van zuivelproductie naar vleesproductie. Bewijs daarvan is de toename van het aantal (vette) ossen die op de bedrijven voorkwam. Men schakelde daarom in de Kasselrij Veurne over naar enkel nog boterproductie, ook al omdat deze het meest lonend was. Andere verklaringen, als zou de kaasproductie zijn afgenomen wegens consumptie van enkel de Hollandse soort en door het duurder worden van het levensonderhoud, gaan niet op. We zagen dat de eigen coeyen kaas gemiddeld 3 maal goedkoper was dan de Hollandse variëteit en dat hij van de 16de naar de 17de eeuw, constant goedkoper werd! Ons onderzoek van het verbruik van zuivel bracht de waarschijnlijke hoofdoorzaak van het verdwijnen van kaas uit het voedingspatroon van de gewone man aan. Door komst van de aardappel in de 18de eeuw verdwenen de dagelijkse broodmaaltijden met toespijs (boter en/of kaas). Bij het overgrote deel van de bevolking werden die stelselmatig door aardappelen met een lichte saus vervangen. Door de toenemende verarming van de bevolking tijdens de 18de eeuw, met als gevolg overschakeling op schaarstevoedsel zoals aardappelen met een lichte saus en waarschijnlijk ook reuzel in plaats van boter, zorgde dit er dus voor dat de vraag naar kaas afnam en dat men in Veurne-Ambacht overschakelde op de goed renderende boterbereiding.

Laurent Hoornaert

DAKWERKEN



MASSON

VERHYSER

NIEUWBOUW EN RENOVATIE

DAKPANNEN - DAKCONSTRUCTIES - ZINKWERKEN
 ROOFING - EPDM - LEIEN - ISOLEREN - HERSTELLINGEN

Winnezelestraat 55 - 8978 WATOU - Gsm 0478 74 47 09

OKRA ROESBRUGGE-HARINGE UITSLAGEN DECEMBER 2016

KAARTING - 16 DECEMBER

OC Karel de Blauwer

32 deelnemers - wonnen 3 partijen: Huyghe Geert 325 pt. en Vanacker Cecile 254 pt.

wonnen 0 partijen: Vandevoorde Maria 106 pt., Louagie Maria 208 pt., Demuyck Eugène 199 pt., Degraeve Simonne 125 pt. en Deblonde Agnes 147 pt.

Eindklassement 2016:

1. Decaesteker Wilfried	27 part./3703 pt.
2. Demuyck Eugène	22 part./2748 pt.
3. Vandewalle Frans	22 part./2857 pt.
4. Vandeputte Marie-Ghislaine	21 part./2966 pt.
5. Depuyper Anna	21 part./2561 pt.
6. Vereype Gratiëne	21 part./2376 pt.
7. Ceenaeme Maria	20 part./3043 pt.
8. Vanhoucke Willy	20 part./2782 pt.
9. Vandermarliere Ignace	19 part./2798 pt.
10. Vanstechelman Georgette	19 part./2480 pt.

GEZELSCHAPSSPELEN

Eindklassement 2016:

1. Bouy Alice	116 pt.
2. Decaesteker Maria	95 pt.
3. Vercoutter Marie-Thérèse	92 pt.
4. Timperman Lucienne	79 pt.

KAARTING - 27 DECEMBER

Kristen Volkshuis

22 deelnemers - wonnen 3 partijen: Vandeputte Marie-Ghislaine 307 pt., Decaesteker Wilfried 272 pt., Soulliaert Michel 237 pt., Vereype Gratiëne 219 pt. en Vandermarliere Ignace 251 pt.

Eindklassement 2016

1. Decaesteker Wilfried	26 part./3286 pt.
2. Demuyck Eugène	24 part./3106 pt.
3. Vereype Gratiëne	23 part./3119 pt.
4. Vandeputte Marie-Ghislaine	23 part./2806 pt.
5. Ceenaeme Maria	21 part./2287 pt.
6. Soulliaert Michel	20 part./2541 pt.
7. Vandecasserie Paula	19 part./2627 pt.
8. Bogaert Maria	18 part./2630 pt.
9. Vanhoucke Willy	17 part./2673 pt.
10. Deloz Jean-Claude	17 part./2527 pt.

GEZELSCHAPSSPELEN

Eindklassement 2016

1. Timperman Lucienne	125 pt.
2. Vercoutter Marie-Thérèse	125 pt.
3. Decaesteker Maria	112 pt.
4. Bouy Alice	95 pt.

PETANQUE

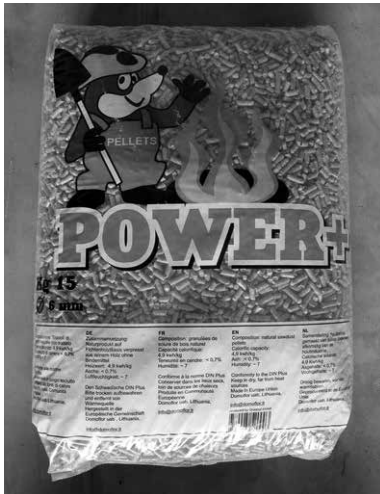
34 deelnemers - wonnen 3 partijen: Butaye Willy, Callemeyn Victor, Debuysere Maria, Deloz Jean-Claude, Soetaert Frans, Van Acker Jozef en Vercoutter Marie-Thérèse

Eindklassement na 60 partijen - 9 december

1. Butaye Willy	48 part./715 pt.
2. Decaesteker Wilfried	45 part./696 pt.
3. Soetaert Frans	40 part./679 pt.
4. Demuyck Eugène	38 part./660 pt.
5. Huyghe Geert	37 part./635 pt.
6. Van Acker Jozef	36 part./639 pt.
7. Bossaert Raf	35 part./640 pt.
8. Dessein Johan	34 part./592 pt.
9. Neyrinck Aimé	33 part./635 pt.
10. Vandeputte Marc	33 part./589 pt.

Eindklassement dames

1. Vandeputte Marie-Ghislaine	31 part./593 pt.
2. Indevuyt Alice	31 part./585 pt.
3. Antheunis Cecile	31 part./498 pt.
4. Bogaert Maria	30 part./527 pt.
5. Rouseré Christiane	27 part./540 pt.



Pellets, aanmaakhout en houtblokken verkrijgbaar!



BRANDSTOFFEN | OLIËN & SMEERMIDDELEN | VETTEN | ANTIVRIES & KOELVLOEISTOF | MAZOUTTANKS

PMO nv - VANDENBROUCKE

Roesbruggestraat 2 | 8972 PROVEN | Tel. 057 30 03 30 | Fax. 057 30 12 97 | www.pmo-service.be | info@pmo-service.be



TUINCENTER AU PETIT JARDIN BVBA

Wim Indevuyst
Couthoflaan 32
8972 PROVEN
Tel. 057 33 39 63
E-mail: info@aupetitjardin.be
www.aupetitjardin.be

dinsdag tot zaterdag open van 8.30 tot 12.00 u. en van 13.00 tot 18.30 u.
zondag open van 9.00 tot 12.00 u. • gesloten op maandag



- ☞ Helleborus of kerstrozen, echte wintertoppers!
- ☞ Primula's & violen komen nu volop in bloei
- ☞ Slapantjes & peterselie voor serre of broeibak
- ☞ Plantajuin en sjalot, bloembollen van zomerbloei
- ☞ Verschillende rassen plantaardappelen, ook nieuwe rassen!
- ☞ Aanplantingen: vaste planten, sierheesters, sierbomen, fruitbomen, klein fruit, haagplanten, aardbeiplanten, ...
- ☞ Groot assortiment groente- en bloemenzaden
- ☞ Meststoffen voor groentetuin, siertuin of solitaire planten
- ☞ Klantenkaart geldig op al uw aankopen



MAART, APRIL & MEI:
elke zondag open
van 9 tot 18.30 u.



*Kom gerust langs,
het team van
Au Petit Jardin
staat steeds
tot uw dienst !*

Geert Verkruyssen volgt Marc Spenninck op als voorzitter van FLAC Hoppeland "Promotor van atletiek zijn"

Na acht jaar voorzitterschap bij de Poperingse atletiekclub geeft Marc Spenninck de fakkel door aan Geert Verkruyssen uit Watou. Geert wil atletiek verder bekend, aantrekkelijk en populair maken in Poperinge en omgeving.

Marc Spenninck is acht jaar voorzitter geweest van FLAC Hoppeland. "Ik ben zeer tevreden dat we een hechte club zijn. Alleen kan je niks. Het is vooral belangrijk dat je kan terugvallen op enthousiaste medewerkers zoals de bestuursleden, trainers, verantwoordelijken van werkgroepen en de vrijwilligers. Ik hou van de club, van de atleten en van alle mensen die bij de club betrokken zijn. FLAC Hoppeland is een deel van mijn leven geworden. We zijn mijn bestuursperiode gestart met een denkdag te organiseren voor de bestuursleden. De goede verstandhouding met het stadsbestuur apprecieer ik erg. We kunnen op een positieve manier rond de tafel zitten en zo zijn we erin geslaagd een volledig nieuwe randaccommodatie bij de atletiekpiste te plaatsen. Zo ook wordt in het voorjaar 2017 werk gemaakt van de herinrichting van de atletiekpiste. Een fijn moment was uiteraard de viering van het 50-jarig bestaan van de atletiekclub met een officiële huldiging op het stadhuis. Het bijzonderste blijft natuurlijk de sportieve werking zoals de trainingen, de organisatie van eigen wedstrijden, begeleiding en deelname aan tal van zomer- en winterwedstrijden. We hebben de opstart gekend van de G-atletiek en we hebben een heel sterke joggersgroep. Ons ledenaantal is gestegen van 187 in 2008 naar meer dan 270 dit jaar. Dit houdt in dat de druk op de trainers verhoogt, dat naar nieuwe trainers of hulptrainers wordt gezocht en dat je meer en grotere organisaties hebt. Maar onze financiën zijn gelukkig gezond. Onze nieuwe voorzitter Geert Verkruyssen heeft talent en uitstraling. Hij is een gedreven atleet en is graag gezien bij de atleten. Het spreekt voor zich dat er ook bij Geert enige overtuigingskracht is aan te pas gekomen want hij is een druk bezet man. Hij leeft echter in een gezin dat atletiek ademt en dat is zeer belangrijk. Geert heeft een gezonde open geest en een sterk karakter. Hij is in staat op een rustige maar besliste manier vernieuwing te brengen waar het nodig is. Ik wens hem in ieder geval met de steun van zijn entourage een periode van verdere bloei bij FLAC Hoppeland!"

Logische stap

De nieuwe voorzitter Geert Verkruyssen woont in Watou en is getrouwd met Lutgart Van Insberghe. Het koppel heeft drie kinderen Han-



nes, Jasper en Helga. Ook Lutgart en Helga zijn aangesloten bij FLAC Hoppeland. "Ik ken natuurlijk Marc nog niet zolang als de meeste van de bestuursleden maar ik kan wel stellen dat Marc het als voorzitter uitstekend heeft gedaan. Onder zijn voorzitterschap is dit niet alleen qua aantal een grote atletiekclub geworden maar ook op sportief gebied heeft deze club een reputatie opgebouwd. Met Marc als voorzitter is er samen met het bestuur en de vaste medewerkers een goed gestructureerde atletiekclub uitgebouwd, de juiste beslissingen en nodige initiatieven werden genomen zodat we daar nu de vruchten van plukken. Een financieel gezonde atletiekclub die zijn aangesloten leden van atleten, recreanten, joggers tot G-atleten kan laten trainen in een goede infrastructuur. Zes jaar geleden ben ik lid geworden van deze atletiekclub. Eerst als recreant dan als ingeschreven atleet en later als medewerker bij het organiseren van wedstrijden. Dit is blijkbaar voor Marc en het bestuur een volgende logische stap. Men heeft toch wel wat moeite moeten doen om me te overtuigen. Mijn echtgenote en ikzelf hebben een voltijdse job en met drie jongvolwassen kinderen is dit geen evidente beslissing. De clubliefde en passie voor de atletieksport die ik bij veel mensen hier in deze club zie konden me uiteindelijk overtuigen om deze verantwoordelijkheid op te nemen. Ik wil dan ook als voorzitter helpen deze passie voor de atletieksport mee uit te dragen buiten onze club."

Olympische Spelen

Voor Geert Verkruyssen wordt het een boeiende functie. "De dagelijkse werking van een atletiekclub met meer dan 270 actieve leden evenals het organiseren van een pistemeeting, veldloop of stratenloop blijft een uitdaging. Gelukkig kunnen we rekenen op een groot aantal vaste medewerkers die op vrijwillige basis iedere organisatie tot in de puntjes verzorgen. Als club zijn we dan ook trots als we na het organiseren van een sportief evenement lof krijgen van de officiële atletiekinstantie en juryleden. Zoals het reeds in onze visie omschreven staat wil FLAC Hoppeland een promotor van atletiek zijn. We willen atletiek bekend, aantrekkelijk en populair maken in Poperinge en omgeving. Deze visie concreet maken is niet eenvoudig, we beschikken immers niet over budgetten waarover andere sporten meestal wel beschikken. Met onze deskundige trainers en uitstekende accommodatie beschikken we over de nodige troeven zodat talent uit Poperinge en omgeving zich tot topatleet kan ontwikkelen. Zoals dat kleine meisje dat enkele weken geleden naar onze club kwam met de boodschap "Ik wil me inschrijven want ik wil naar de Olympische Spelen!" willen we als atletiekclub de juiste omkadering bieden om de droom van dit kleine meisje werkelijkheid te laten worden!"

Naast Geert Verkruyssen en Marc Spenninck maken ook nog Katrien Neudt, Yvette Dewaele, Mieke Spenninck, Brian Ameys, Bert Vandromme, Kristof Baes, Freddy Bordeyne, Jan Caron en John Lejeune deel uit van het bestuur.



Faire prijs
voor oude
metalen

Oud ijzer en metalen

Frankie Lelieur-Gesquière
Abeelseweg 99a, 8970 Poperinge
Tél. 0479 88 55 55

PARTICULIEREN - BEDRIJVEN - LANDBOUWERS

Voor informatie over de prijs en onze service kunt u ons steeds bereiken op
0479 88 55 55 of via e-mail frankie@fertrade.be

Als je het wenst plaatsen wij
een container voor metalen
op je bedrijf of bij je thuis.

Contante betaling.

Openingsuren:
maandag tot vrijdag van 13.00 tot 18.00 u.
zaterdag van 8.30 tot 12.00 u.
en ook op afspraak

IJZER - KOPER - ALUMINIUM - ZINK - LOOD - INOX - GEEL KOPER - ELEKTRISCHE KABELS - EN ANDERE



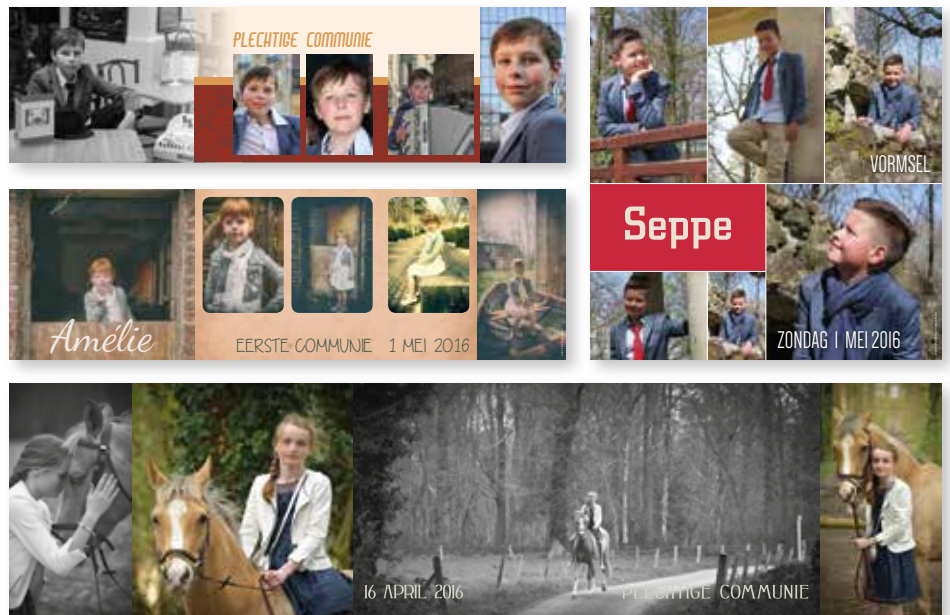
Breng uw foto's
(gewoon of digitaal) binnen.
We maken er een leuk en
origineel communic kaartje van !!!

Ook:

- uitnodigingen
- notablokjes
- placemats
- servetringen
- doosjes - ...

Een geschenkje
voor iedere communicant !

Nog meer ideeën op
www.drukkerijschoonaert.be



drukkerij SCHOONAERT

Bergenstraat 1 - 8972 Roesbrugge - 057 30 03 79 - info@drukkerijschoonaert.be - www.drukkerijschoonaert.be

De slimste weg naar uw nieuwe wagen



PRINZIE bvba
Provenplein 39a | 8972 PROVEN
T +32 (0)57/30 09 01 | F +32 (0)57/30 12 82
zakenkantoor@prinzie.be | www.prinzie.be
FSMA-nr. 11232 A-cB

**Maak hier een pitstop om te praten
over uw autofinanciering.**

FINTRO. GAAT VER, BLIJFT DICHTBIJ.



www.fintro.be

FINTRO
BNP PARIBAS GROEP

Lening op afbetaling. De bepalingen inzake consumentenkrediet uit hoofdstuk 1 van Titel 4 van boek VII Wetboek Economisch Recht zijn van toepassing. Onder voorbehoud van aanvaarding van uw aanvraag door AlphaCredit NV, kredietverstrekker, Ravensteinstraat 66, B-1000 Brussel - RPR Brussel, BTW BE044781316. Krediet Verbonden agent: BNP Paribas Fortis NV, Warandeborg 3, B-1000 Brussel - RPR Brussel - BTW BE0403399702. Fintro is een afdeling van BNP Paribas Fortis NV. V.V. Charline van Droogenbroeck, BNP Paribas Fortis NV, Warandeborg 3, 1000 Brussel, België.

Let op, geld lenen kost ook geld.

Algemene schilderwerken, wand- en vloerbekleding

Gordijnen en overgordijnen UNLAND®

Gratis opmeten en plaatsen

Glas in loodramen, brandschilderen, restauratie

Decoratie & Kunstglazenier

J. LAHOUTTE

Blekerijweg 100 - 8972 PROVEN - Tel. 057 38 88 59

Wèt je gý oe da wyder dat zegn?

1. Pensioengerechtigd zijn en zijn beroepsleven nog niet willen stopzetten.
2. Je moet niet zomaar weglopen.
3. Ik heb mijn doel bereikt.
4. Hij is bang en benauwd.
5. Wat bezielt er u nu ?
6. Onthoud het maar wat ik je nu zeg.
7. Het was zeer aangenaam om te aanhoren.
8. Het is eigenlijk van geen belang.
9. Krijgt hij geen gelijk.
10. Je broekspriet staat open.
11. Iets dat je niet kunt verkroppen en verdragen.
12. Iemand die hoogmoedig is.
13. Hecht daar niet zo'n belang aan.
14. Hij zal zeer fier zijn als hij dat hoort.
15. Iemand die het financieel goed heeft, heeft geen ondersteuning nodig.
16. Hij is intelligent en zeer goed op de hoogte.
17. Hij zal gestraft worden en veel verwijten krijgen.
18. Van korstjes maken ze zeer grote mensen.
19. Hij is opnieuw aan het uitgaan en feesten.
20. Het beantwoordt niet aan mijn verwachtingen.

En hoeë veel het uut?

20 p.: Denecker St., Dewaele A.,
Goudezeune M. en Keirsebilck H.

18 p.: Vandenbosch R.

18 p.: Steverlynck M.

Nieuwe opgoave:

1. e zieënder
2. e blooëtoeëre
3. e wemel
4. e chevrong
5. e flutse
6. elde
7. e villen
8. e vling
9. poanen broeksje
10. e loeie
11. e loeme
12. e gamelle
13. e drevel
14. e stande
15. e schoelie
16. e voetelienk
17. e porre
18. e letse
19. en hoaze zien
20. e bloenke affaire zien

't Beste middel voer e vrouwe an te trekken?

't Parfum van je bankkoarten!

Wim Sohier



DE LOVIE

in de prijzen

Uit Europese cijfers bleek onlangs dat 23% van de Belgische jongeren risico loopt op armoede en sociale uitsluiting.

Met haar Awards probeert BNP Paribas Fortis Foundation tegen deze trend in te gaan. Dat programma beloont en ondersteunt, nu al voor het zevende jaar op rij, talrijke verenigingen die zich via onderwijs inzetten voor de sociale integratie van kinderen en jongeren in moeilijkheden.

Dit jaar wordt in totaal € 758.000 verdeeld over 68 laureaten en 9 'Recht uit het Hart'-projecten over heel België.

In West-Vlaanderen ontvangen 7 verenigingen samen € 80.000 voor de realisatie van hun project.

Bij de laureaten van 2016 bevindt zich ook een vereniging uit onze regio, namelijk de Lovie uit Poperinge, voor het project 'Learn2Work@DeLovie'. De Foundation schonk hiervoor € 10.000, daarenboven kreeg het project de Recht uit het Hart Award (goed voor € 20.000). De Awards is een van de belangrijkste financiële steunprogramma's van BNP Paribas Fortis Foundation aan het verenigingsleven. Elk jaar worden de Belgische verenigingen via een projectoproep uitgenodigd om hun projecten in te dienen. Sinds zijn start in 2010 heeft het Awards-programma al bijgedragen tot de realisatie van 423 initiatieven voor een totaalbedrag van ruim € 4,6 miljoen.

VAN MOETIVATIE NAAR GOESTING!

Vzw De Walhoeve - Vrijdag 20 januari om 20 uur

Vzw De Walhoeve organiseert op vrijdag 20 januari 2017 naar jaarlijkse traditie een voordracht over een thema dat met opvoeding, in de brede zin van het woord, te maken heeft.

Vzw De Walhoeve is een organisatie voor Bijzondere Jeugdzorg. We begeleiden een dertigtal kinderen, jongeren en hun gezin. Dit gebeurt ofwel via een verblijf in Vleteren ofwel via dagbegeleiding in Veurne of leper ofwel via een krachtgericht kortdurende contextbegeleiding van vier maanden (voor de regio Veurne). Samen met alle betrokkenen streven we ernaar om te groeien in onze opvoedingsopdracht.

Gast spreker dit jaar is prof. dr. Bart Soenens. Hij is als hoofd docent verbonden aan de Universiteit Gent, Vakgroep Ontwikkelings-, Persoonlijkheds-, en Sociale Psychologie.

Zijn onderzoek situeert zich op het raakvlak tussen ontwikkelingspsychologie en motivatiepsychologie.

Zijn onderzoeksinteresse gaat voornamelijk uit naar de relatie tussen ouderlijke opvoedingsstijl en het welzijn en psychosociaal functioneren van adolescenten. Hij bestudeert verschillende dimensies van ouderlijke opvoedingsstijl, zoals responsiviteit, gedragsmatige controle en autonomieondersteuning. Bijzondere aandacht gaat uit naar de processen van ouderlijke psychologische controle, een opvoedingsdimensie die sterk voorspellend is voor psychopathologie, zoals depressieve symptomen en eetstoornissen.

Samen met prof. dr. Maarten Vansteenkiste schreef hij het boek "Vitamines voor groei".

Prof. dr. Bart Soenens zal ons vertellen over de motiverende rol die ouders, leerkrachten, hulpverleners, sportcoaches, ... kunnen vertolken bij het stimuleren van de motivatie en groei bij kinderen en jongeren. Bijvoorbeeld: hoe kunnen ouders zich opstellen zodat de kinderen uit vrije wil hun huiswerk maken en niet omdat het moet?

Hij baseert zich hiervoor op een theorie over de groei en de motivatie van mensen. De psychologische behoeftes aan autonomie, competentie en verbondenheid zijn cruciale "vitamines" voor de groei.

Als deze vitamines gevoed worden, dan hebben kinderen het gevoel dat ze zichzelf mogen zijn en dat hun mening ter harte wordt genomen (Autonomie), dat ze een warme en hechte band ervaren met hun ouders en vrienden (Verbondenheid) en dat ze opgedragen taken tot een goed einde kunnen brengen (Competentie). Dit is het ABC van de groei van kinderen. Samen met prof. dr. Maarten Vansteenkiste onderzocht hij twee opvoedingsstijlen, de autonomie – ondersteunende stijl en de controlerende stijl. Autonomie – ondersteunend betekent dat je vanuit het perspectief van het kind probeert te vertrekken terwijl een controlerende stijl er meer een is waarbij je probeert om je eigen agenda door te drukken door middel van verplichting en manipulatie.

Uit talloze onderzoeken blijkt dat een autonomie-ondersteunende opvoeding de voorkeur geniet.

Prof. dr. B. Soenens legt de basisprincipes van de theorie uit en onderbouwt deze met concrete, alledaagse en herkenbare voorbeelden. Hij reikt tal van handvaten aan hoe we de broodnodige vitamines kunnen aanreiken in de opvoeding.

De voordracht vindt plaats op vrijdagavond 20 januari om 20 uur in het auditorium van het Jan Ypermanziekenhuis. De toegang bedraagt € 8. Iedereen is welkom. Inschrijven kan via www.dewalhoeve.be.

We sluiten de avond af met een nieuwjaarsreceptie. Voor alle aanwezigen schenken wij graag de echte Trappist van Westvleteren uit. Voor meer inlichtingen kan u steeds terecht op het nummer 057 40 07 47 of op de website.

VAN DEN GROOTEN OORLOG

Er is nu een nieuwe uitgave van dit boek met een vierde meer verhalen.

Het boek kost € 27. Het is in meerdere boekhandels te koop. Lezers van De IJzerbode kunnen het ook rechtstreeks bestellen - zonder verzendingskosten - bij vzw Malegijs in Kemmel. Stort € 27 op rekening van Malegijs BE48 5230 8077 6827, uiteraard met een duidelijke vermelding van uw naam en juist adres (straat, nummer, postcode en woonplaats). Het boek wordt dan thuisbezorgd.

De Elfnovembergroep is nog steeds actief. In Westouter is een Gedachtenistuin aangelegd om niet te vergeten dat vluchten van alle tijden is en dat hier zoveel mensen moesten vluchten in de Eerste Wereldoorlog.



SALON AANBIEDINGEN

INSPIRED BY YOU



NIEUWE CITROËN GRAND C4 PICASSO

vanaf **18.375€⁽¹⁾**

Verminderd met alle premies inclusief voorwaardelijke EcoTech premie⁽²⁾ van 3.000€.

NIEUWE CITROËN C4 PICASSO

vanaf **16.285€⁽¹⁾**

Verminderd met alle premies inclusief voorwaardelijke EcoTech premie⁽²⁾ van 3.000€.

Tot
3.000€ VOORDEEL⁽³⁾

OPTIE+
50% korting op de opties⁽⁴⁾

**UITZONDERLIJKE
OVERNAMES**

OPENDEURDAGEN VAN 9 > 31 JANUARI, ZONDAGEN INBEGREPEN

3,9-5,8 L/100 KM • 3,8-5,8 L/100 KM 103-134 G CO₂/KM • 100-134 G CO₂/KM **DONNONS PRIORITÉ À LA SÉCURITÉ.** citroen.be

CITROËN verkiest TOTAL Milieu-informatie [KB 19/03/2004] : citroen.be. Afgebeelde voertuigen: nieuwe CITROËN C4 Picasso Shine (opties : metaalkleur, meedraaiende bixenon koplampen) en nieuwe CITROËN Grand C4 Picasso Shine (optie : metaalkleur). (1) Prijs 'vanaf' incl. btw van 01/01/2017 tot 31/01/2017 van de nieuwe CITROËN Grand C4 Picasso 1.2 PureTech 130 MAN6 S&S Feel en de nieuwe CITROËN C4 Picasso 1.2 PureTech 130 MAN6 S&S Feel, verminderd met alle premies inclusief voorwaardelijke EcoTech premie⁽²⁾. (2) CITROËN biedt u een EcoTech premie aan voor de overname en de recyclage van uw oude voertuig. De volgende 'EcoTech' premies, die niet cumuleerbaar zijn met de overnamepremie (behalve op bedrijfsvoertuigen). CITROËN biedt u 3.000€ BTW bij aankoop van een nieuwe CITROËN Grand C4 Picasso of een nieuwe CITROËN C4 Picasso. Daar heeft het milieu baat bij dankzij het proces van gescheiden recyclage. Het voertuig moet volledig zijn en minimum 6 maanden ingeschreven zijn op naam van de koper van het nieuwe voertuig. (3) CITROËN biedt u tot 2.900 € korting bij de aankoop van een CITROËN C4 Picasso of Grand C4 Picasso. Meer informatie bij ons. (4) Offerte Optie+ : CITROËN biedt u 50% korting op alle opties. (behalve op Business versie en accessoires). Aanbiedingen geldig van 01/01/2017 tot 31/01/2017, bij aankoop van een nieuwe CITROËN Grand C4 Picasso of een nieuwe CITROËN C4 Picasso, verkocht aan particulieren, niet cumuleerbaar met alle andere lopende promoties geldig bij ons.

GARAGE WATTEYNE bvba

Veumestraat 16 - 8640 Oostvleteren - Tel. 057 40 12 99 - Fax 057 40 19 23

www.garagewatteyne.be - citroen.watteyne@belgacom.net

EVENEMENTENKALENDER

ABELE

■ Wijnproefnamiddag

Zondag 4 februari van 15 tot 19 uur

Wijnen afkomstig van de Loire, 'Domaine de la Belle Angevine' zijn gratis te proeven in zaal Pensionaat te Abele. Mr. Pierre Andre, oenoloog en eigenaar, zal aanwezig zijn.

Organisatie: Les amis du vin de Loire, Abele - Poperinge.

■ Brocante- en muntenbeurs

Zondag 12 februari van 7 tot 12.30 uur

Op iedere tweede zondag van de maand gaat de verzamelbeurs van Poperingana Numismatica Historia terug door in Het Pensionaat te Abele. Iedereen die interesse heeft in oude munten, postkaarten, boeken, aardewerk, en andere verzamelobjecten kan terecht op deze gezellige beurs. Toegang is gratis.

■ Expo "Geëmailleerde reclameborden"

Zondag 12 februari van 8 tot 12 uur

In het kader van de maandelijks verzamelbeurs van Poperinge Numismatica Historia stelt Björn Tant uit Houthulst zijn collectie tentoon. Het verzamelen van antieke geëmailleerde of blikken reclameborden is "in". Sommige borden zijn zeldzaam en daardoor gegeerd en kostbaar. Björn heeft een mooie collectie unieke borden verzameld en wil die graag exposeren. Toegang is gratis. Info: tel. 057 33 22 08 of vzw.pensionaat@skynet.be.

Voor al uw festiviteiten:
affiches, flyers en toegangskaarten

Drukkerij SCHOONAERT



ALVERINGEM

TONEEL ALVERINGEM 2017 "Voor Outer en Heerd"

Geruchten

auteur: Neil Simon regie: Roger Liefhooghe



OC De Kwelle
(ALVERINGEM - St.-Rijkersstraat 20)
toegang €8

INFO & KAARTEN
via www.toneel-alveringem.be of 058 28 97 93
vanaf 15 januari 2017

Speelmomenten :

za 18 febr.	- 20u	wo 01 ma.	- 20u
zo 19 febr.	- 17u	za 04 ma.	- 20u
vr 24 febr.	- 20u	zo 05 ma.	- 15u
za 25 febr.	- 20u		

■ Toneel "Geruchten"

Toneelkring "Voor Outer en Heerd" brengt toneelstuk "Geruchten" van auteur Neil Simon en in een regie van Roger Liefhooghe. Wordt gespeeld in OC De Kwelle, Sint-Rijkersstraat 20 te Alveringem op zaterdag 18 februari om 20 uur, zondag 19 februari om 17 uur, vrijdag 24 februari om 20 uur, zaterdag 25 februari om 20 uur, woensdag 1 maart om 20 uur, zaterdag 4 maart om 20 uur en zondag 5 maart om 15 uur. Toegang: € 8.

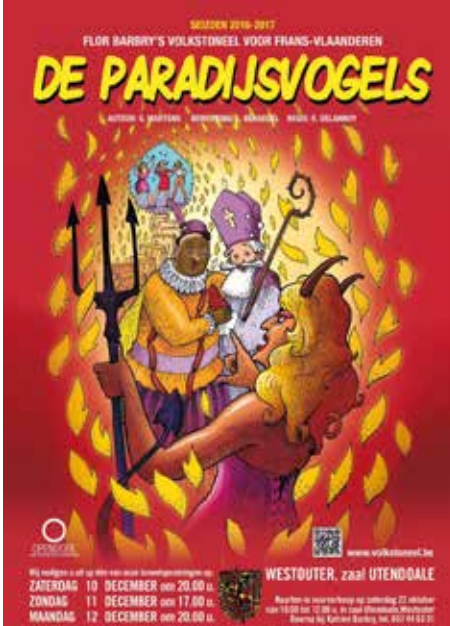
Info en kaarten via www.toneel-alveringem.be of 058 28 97 93.

HARINGE

SEIZOEN 2016-2017
FLOR BARBRY'S VOLKSTONEEL VOOR FRANS-VLAANDEREN

DE PARADIJSVOGELS

WITTEK & JONCKHEE - VERVOLG OP 'DE WITTEK & JONCKHEE'



WESTOUTER, zaal UTENDALE

Wij nodigen u uit op alle voorstellingen op:

ZATERDAG	10 DECEMBER	om 20.00 u.
ZONDAG	11 DECEMBER	om 17.00 u.
MAANDAG	12 DECEMBER	om 20.00 u.

Reserveren is noodzakelijk op zaterdag 10 december voor 18.00 uur, op zondag 11 december voor 16.00 uur.
Beoordeling: Katern Bonting, tel. 057 44 82 21

■ Het Volkstoneel voor Frans-Vlaanderen brengt "De Paradijsvogels"

Zaterdag 18 februari 2017 om 20 uur

In de loop van ons komend seizoen is het precies 50 jaar geleden dat Gaston Martens, misschien wel de belangrijkste Vlaamse volkstheaterauteur ooit, is overleden.

Via het Gaston Martenscomité vernamen we dat 2017 een Gaston Martensjaar zal worden met verschillende opvoeringen en activiteiten, overal in het Vlaamse theaterlandschap, ter herdenking van zijn overlijden 50 jaar geleden. Het Volkstoneel voor Frans-Vlaanderen, dat al drie stukken van de beroemde auteur op haar



't Zeugekot

Een belevenis op het platteland

Bezoek- en zorgboerderij
Feestzaal te huur
Vakantiewoning
Hoeveslagerij
Workshops

Sint-Omaarsstraat 4
8691 Beveren aan de IJzer
0478 37 64 36
www.zeugekot.be

De Suikeruiltjes

Webwinkel voor doopsuiker en attenties.

Een geboorte is uniek zo ook uw doopsuiker, daarbij helpen wij u graag bij het verzorgen van uw doopsuiker. Volledig of gedeeltelijk afgewerkt maar ook zelfvullers kunnen bij ons terecht.

057 36 67 68 - 0472 56 43 09

www.desuikeruiltjes.com

info@desuikeruiltjes.be



DEVER FREDERIK

metaal-, aluminium- en
inoxconstructies



0477/85.01.39

fax 057/36.73.37

dever_frederik@hotmail.com

Apolloniaqreef 4, 8978 Watou

repertoire heeft staan, kon in de huldiging niet ontbreken. Dat bracht ons op het idee om zijn belangrijkste stuk De Paradijsvogels, dat we al eens in een bewerking van Leo Behaegel brachten in het seizoen 2000-2001, opnieuw op de planken te brengen. Met de nodige actualisatie en tekstaanpassingen, twee acteurs uit de eerste opvoeringen in 2000 en een groot aantal nieuwe acteurs en actrices, waarvan enkelen ook alweer jaren met ons op de planken staan, moet zo'n nieuwe versie een succesvolle hommage aan de wereldberoemde Gaston Martens worden.

De Paradijsvogels dus.....Over de hemelse en duivelse avonturen van Bolle Verbuyck en Rietje Rans willen wij niet veel vertellen: ofwel kent u het verhaal en dan hoeft het niet meer, ofwel kent u het verhaal niet en dan mogen we heel weinig verklappen om de verrassende wendingen in het verhaal niet prijs te geven.

Het verhaal wordt gesitueerd aan het begin van de 21ste eeuw, in café-beenhouwerij De Vette Os, uiteraard in de buurt van de 'schreve'. Actueel en herkenbaar dus...

Op zaterdag 18 februari om 20 uur in De levaard te Haringe. Kaarten reserveren bij Zuster Agnes, 057 30 03 09.

KROMBEKE



■ Toneelkring T72 Krombeke brengt 'Een weekendje moorden'

Ze zijn met veel de moordenaars van deze wereld. Wie zijn ze en wat drijft hen tot het stellen van deze daden? Maar meer nog, wanneer een moordenaar zichzelf aangeeft en dan nog in een klein ingeslapen provinciedorpje, wat dan? Handboeien aan, de combi in, naar de onderzoeksrechter en de kous is af.

Dan is er geen rekening gehouden met de omhoog gevallen korpschef van dit kleine kantoor. Denkt alleen aan zichzelf en zo zijn we getuige van de ene stommitieit na de andere. Hilarische komedie voor iedereen op één na, de korpschef.

'Een weekendje moorden' door Rudy Soetewey in een regie van Koen Vandenberghe wordt gespeeld op zaterdag 28 januari om 20 uur, zondag 29 januari om 18 uur, vrijdag 3 februari om 20 uur, zondag 5 februari om 18 uur, vrijdag 10 februari om 20 uur en op zaterdag 11 februari 20 uur.

Kaarten: volw. € 8 - kind <12 j. € 6 (1 gewone

consumptie inbegrepen). Reserveren bij Verzekeringen Pyfferoen nv - 057 40 08 24 - info@verzekeringenpyfferoen.be.

■ Tuinhier Krombeke Vrijdag 10 februari om 20 uur

'Regelgeving omtrent bomen, planten, muren en hagen' door Wout Cornette in de kantine van de Hondenschool "Te Lande", Bankelindeweg 39 te Krombeke.



■ Gezinsbond Krombeke Filmnamiddag "Finding Dory" Maandag 27 februari van 14 tot 16 uur

In OC De Bampoele te Krombeke.

Prijs: leden betalen € 2,50, niet-leden € 5 incl. drankje en versnapering.

Info: gezinsbondkrombeke@gmail.com - tel. 057 40 16 82.

POPERINGE



■ Grote boekenverkoop Bib Poperinge vrijdag 3 en zaterdag 4 februari

Iedereen is welkom op vrijdag 3 en zaterdag 4 februari om te snuisteren in onze afgevoerde boeken. De boekenverkoop vindt dit jaar plaats in de Gotische zaal van het stadhuis (Grote Markt 1, 8970 Poperinge).

Op vrijdag kun langskomen van 9 tot 12 uur en van 14 tot 19 uur. Een boek kost dan € 1, voor 5 boeken betaal je € 4. Op zaterdag kun je langskomen tussen 9 en 12 uur. Je betaalt dan slechts € 0,50 per boek en € 2 voor 5 boeken. Tijdens de boekenverkoop kan je ook deelnemen aan een leuke wedstrijd.

Voor meer info: poperinge.bibliotheek.be - bib@poperinge.be - 057 33 29 02.

Organisatie: Stedelijke Openbare Bibliotheek Poperinge.

■ Kinder- en jongerenkoor TOUCHÉ brengt "Why we sing"

zaterdag 4 februari om 19 uur en zondag 5 februari om 15 uur

Het jongerkoor Touché, onder leiding van Marieke Spenninck, bestaat ondertussen één jaar, het kinderkoor is iets jonger. Maar toch zijn ook deze zangertjes klaar om met hun iets oudere vrienden hun eerste heuse concert naar voor te brengen: "Why we sing".

Tja, waarom zingen we eigenlijk? Omdat we het leuk vinden, omdat het inspirerend werkt, omdat het ook bevrijdend is, omdat we het graag doen en vooral omdat we er heel veel plezier aan beleven! Dus willen we iedereen tonen wat zingen met ons doet.

Kinder- en jongerenkoor Touché nodigt u daarom uit op zaterdag 4 februari om 19 uur en zondag 5 februari om 15 uur in CC Ghybe. U bent welkom om te luisteren naar deze prachtige stemmen. Rustig nagenieten kan met een gratis drankje. De zitplaatsen zijn genummerd en kosten € 10 voor een volwassene en € 8 voor een kind jonger dan 8 jaar. De dag zelf betaalt u € 12 en € 10. Voorverkoop vindt plaats op 15 en 22 januari van 10.30 tot 12 uur in CC Ghybe. Na 22 januari kan u nog kaarten bekomen via jongerenkoortouche@hotmail.com.

PROVEN

■ Tai Chi Vanaf 19 januari 2017



Tai Chi is een opeenvolging van trage, vloeiende bewegingen en heeft een positieve invloed op lichaam en geest. Tai Chi zorgt voor ontspanning en balans en kan door iedereen beoefend worden, zelfs op hoge leeftijd. Tai Chi is ook heel geschikt voor valpreventie door de voortdurende training van het evenwicht.

Ik nodig je van harte uit zodat je zelf kan ontdekken wat Tai Chi met je doet.

Op donderdagavond van 19.30 tot 21 uur in Yogastudio De magische droomboom (www.myloveyogayoga.com), Provenplein 40A te Proven. Inschrijving en begeleiding door Greet Leupe (greet.leupe@gmail.com - 0476 58 91 07).

ROESBRUGGE

■ OKRA Roesbrugge-Haringe Activiteiten:

- Vrijdag 20 januari om 14.00 u.: Kaarting & gezelschapsspelen in OC Karel de Blauwer
- Maandag 23 januari om 12.00 u.: Kampioenviering in Kristen Volkshuis
- Dinsdag 24 januari om 14.00 u.: Kaarting & gezelschapsspelen in Kristen Volkshuis
- Vrijdag 27 januari: Petanque in OC Karel de Blauwer. Inschrijven: 13.30 - 13.50 u.
- Donderdag 2 februari om 14.00 uur: Crea in Kristen Volkshuis
- Dinsdag 7 februari: Bowling leper
- Vrijdag 10 februari: Petanque in OC Karel de Blauwer. Inschrijven: 13.30 - 13.50 u.
- Vrijdag 17 februari om 14.00 u.: Kaarting & gezelschapsspelen in OC Karel de Blauwer
- Vrijdag 24 februari: Petanque in OC Karel de Blauwer. Inschrijven: 13.30 - 13.50 u.
- Dinsdag 28 februari om 14.00 u.: Kaarting & gezelschapsspelen in Kristen Volkshuis

■ OKRA Roesbrugge-Haringe Kampioenviering Maandag 23 januari om 12 uur

De kampioenviering 2016 vindt plaats op maandag 23 januari vanaf 12 uur in Het Kristen Volkshuis. Menu: apero, aspergeroomsoep, orloffgebraad met kroketten en witloof, koffie met schuimtaart en 1 gratis consumptie. Prijs € 23 voor de leden en € 28 voor niet-leden. Iedereen van harte welkom. Inschrijven mits betaling bij Eliane of bij de bestuursleden en dit vóór 18 januari.

■ KVLV Roesbrugge-Haringe Activiteiten:

- Dinsdag 24 januari om 19.30 u.: 'Bubbels' met Franky Malbrancke in De levaard
- Zondag 12 februari: Valentijnsontbijtpakket
- Donderdag 16 februari om 13.30 u.: bakdemonstratie in OC Karel de blauwer



■ Filmavond 'La Famille Bélier' Vrijdag 27 januari om 19.45 uur

Het Verbroederingscomité Roesbrugge - St-Victor-de-Buthon vertoont de film 'La Famille Bélier', een Franse kaskraker, film van het jaar. In het gezin Bélier is iedereen doof, behalve de oudste dochter Paula. Zij is de onmisbare tolk in het dagelijkse leven van haar ouders. Daardoor speelt ze een belangrijke rol in het beheer en

de werking van de familieboerderij. Op een dag ontdekt haar muziekleraar dat Paula geweldig kan zingen. Hij kan haar overtuigen om deel te nemen aan een zangwedstrijd. Een keuze die haar leven voorgoed kan veranderen... De rol van Paula wordt vertolkt door de Franse zangeres Louane Emera die een César mocht ontvangen voor beste jong vrouwelijk talent.

Vooraf nog wat sfeerbeelden in verband met de verbroedering.

Iedereen van harte welkom. Toegang: VVK € 5 - ADD € 6 - kinderen tot 12 jaar € 2. Kaarten te verkrijgen bij Roger Benauwt (0474 49 57 79), Geert Six (op school), Christen Volkshuis (057 30 03 22) en de leden van het Verbroederingscomité.

Reserveren kan ook via www.roesbrugge.com. Er is tevens een koekjesverkoop ten voordele van de uitstap van de leerlingen 5 en 6 van De Krekel naar de Perche in april 2017.

■ Femma - Slow food Dinsdag 21 februari om 19.30 uur

De titel laat vermoeden dat het vooral gaat om langzaam koken, maar niets is minder waar. Slow Food is net het tegenovergestelde van fastfood. Het is genieten van authentieke lekkernijen die onze keuken rijk is. We verwerken de producten van eigen bodem in toffe gerechten. Demonstratie wordt gegeven door Ria Ledoux in OC Karel de Blauwer, Prof. O. Rubbrechtstraat 97 te Roesbrugge.

Inschrijven vóór 14 februari bij Lieve Pyfferoen (0474 21 58 22 - lieve.pyfferoen@gmail.com) of bij Annie Porreye (0488 40 16 54 - annieporreye@gmail.com)

Prijs te betalen de avond zelf, met een meerprijs voor de niet-leden. Femma zal zorgen voor bord en bestek.



**COIFFURE
NANCY**

DAMES • HEREN
KINDEREN

ZONNEBANK
10 + 1 GRATIS

OPEN VAN
DINSDAG T.E.M. ZATERDAG
ST. JAN-TER-BIEZEN 6
WATOU • 057 21 49 47



**Boomonderhoud
Bottelier Joris**

Snoeien & vellen van bomen
Onderhoud & opruiming van bos
Verhakselen van bomen en takken
Bouwklaar maken van terreinen

Specialiteit :
Uitfrezin van boomwortels

Oude Provenstraat 53 - 8978 Watou
057 36 67 68 - 0473 94 51 54
www.boomonderhoud-bottelier.be



**AANPASSEN EN HERSTELLEN
VAN KLEDIJ**

Ilse Warmoes
Dodemanstraat 2
8978 Abele-Watou
Tel. 057 38 82 75
Gsm 0475 46 57 96
ilse.warmoes@telenet.be

STAVELE

■ Harmonie St.-Cecilia - Eetfestijn Zondag 19 februari vanaf 12 uur

De harmonie Sint-Cecilia verwent jullie in De Moote te Stavele met warme beenhesp met groenten en frietjes ten voordele van de aankoop van instrumenten voor het jeugdorkest. Prijs: volwassenen € 15, kinderen -12 jaar € 10. Kaarten te verkrijgen bij de bestuursleden of via info@harmonie-stavele.be.

WESTHOEK



**TAFELN
IN DE WESTHOEK**
Eten met een verhaal bij mensen thuis

11.02.17	17.02.17	18.02.17	19.02.17	04.03.17
Kemmel & St.-Juliaan	Passendale	Roesbrugge-Haringe	Oostvleteren	Zuidschote

Hobbykoks ontvangen voor hen onbekende mensen aan hun eettafel. Het thema is 'familierecepten'. Lokale hoeve- en streekproducten staan centraal. Naast een heerlijke maaltijd krijgen de gasten ook een avondvullend cultureel programma aangeboden.

Kostprijs: 25 euro
Inschrijven is noodzakelijk
Inschrijven via www.erfgoedcelco7.be vanaf 3 januari en uiterlijk tot en met 4 februari 2017



■ Tafelen in de Westhoek

Eten met een verhaal bij mensen thuis

Met 'Tafelen in de Westhoek' wil CO7 dorps- en streekgenoten dicht bij elkaar brengen en een warm tegengewicht bieden in de koude wintermaanden. Hobbykoks ontvangen voor hen onbekende mensen aan hun eettafel. Voor het dessert en het slotmoment komen alle koks en tafelgasten uit één dorp samen in een publieke ruimte. Tussen de gangen van het menu door is er een cultureel intermezzo. Eten met een verhaal, bij mensen thuis!

Het thema luidt familierecepten: recepten doorgegeven van generatie op generatie. Welk gerecht geef jij door aan je kinderen? Lokale hoeve- en streekproducten staan centraal. In elk dorp zijn er rondtrekkende artiesten die tijdens de maaltijd binnenvallen in de huizen voor een act van 20 minuten. Naast een heerlijke maaltijd krijgen de gasten ook een avondvullend cultureel programma aangeboden. Tijdens het dessert wordt op de slotlocatie als

apothecose nog een extra optreden aangeboden. Wie waar en wanneer optreedt, blijft een verrassing!

Snel inschrijven is de boodschap (www.erfgoedcelco7.be), de plaatsen zijn beperkt! Wie inschrijft betaalt € 25, en krijgt daarvoor een aperitief, voorgerecht, hoofdgerecht, dessert en dranken, gekruid met een drietal aantrekkelijke en afwisselende korte optredens van streekartiesten. Opgelet: de aard van dit project laat het niet toe om rekening te houden met specifieke diëten.

Zaterdag 18 februari om 18.30 uur in Roesbrugge-Haringe en zondag 19 februari om 12 uur in Oostvleteren.

Tafelen in de Westhoek is een project van CO7 i.s.m. het Centrum voor Agrarische Geschiedenis, Inagro en de lokale KVLV-afdeling.

TE KOOP

53,6 are landbouwgrond

Nachtegalstraat, Haringe
Perceel 624/625

Gsm 0476 97 28 72

Waar liep het fout?

Van enkele Bevernaars vernamen wij dat ze de IJzerbode van november en december 2016 niet hadden ontvangen. Wij kunnen alleen bevestigen dat de Bpost de opdracht heeft gekregen om de IJzerbode in Beveren te bezorgen. Bij deze bieden wij onze excuses aan voor het ongemak.

Op een klacht van ons naar Bpost werd hun fout toegegeven en ze beloven dat iedereen terug de IJzerbode zal ontvangen. Wie deze nummers van de IJzerbode nog wenst kan deze gratis afhalen bij Drukkerij Schoonaert, Bergenstraat 1 te Roesbrugge.

OKRA BEVEREN-IJZER

UITSLAGEN DECEMBER 2016

KAARTING - 14 DECEMBER

5 deelnemers wonnen 3 partijen:

1. Lampaert Jozef	419 pt.
2. Butaye Johan	312 pt.
3. Scharre Clara	312 pt.
4. Debacker Denise	308 pt.
5. Vandepitte Paul	265 pt.

Eindklassement 2016

1. Lampaert Jozef	27 part./4140 pt.
2. Vandepitte Paul	26 part./4141 pt.
3. Vandeputte M-Ghis.	26 part./3872 pt.
4. Butaye Johan	25 part./4128 pt.
5. Vandewalle Frans	24 part./3810 pt.
6. Candaele Jacqueline	23 part./3700 pt.

kampioen 2016: Lampaert Jozef

kampioene 2016: Vandeputte M.Ghislaine



GARAGECAPPOEN

Prof. O. Rubbrechtstraat 32 - ROESBRUGGE
Tel. 057 30 03 59 - www.garagecappoen.be

Nieuwe en tweedehandse auto's
Depannagediensten
VANAF NU: winternazicht
Alle carrosseriewerken • schilderen



Publiciteit voor de streek ?

De IJzerbode wordt
in meer dan 3000 huisgezinnen verspreid.

Interessante prijzen.
Inlichtingen: 057 30 03 79



Van bij ons Café De Leute

Op de gevel van het café staat het jaartal 1672. Het café draagt ook de naam van "Oud gemeentehuis". Bij gebrek aan een afzonderlijk gemeentehuis vergaderden het schepencollege en de gemeenteraad op de voutekamer van De Leute. Daar is ook menig huwelijk gesloten. Sinds 1971 is Oeren een fusiegemeente van Alveringem.

Tijdens de Eerste Wereldoorlog is Carolus-Ludovicus Balloey burgemeester. Hij verzet zich tegen de aanleg van de militaire begraafplaats. Ook na de oorlog blijft het dispuut over de begraafplaats nog vele jaren duren. Het café/gemeentehuis is tijdens de oorlog tevens broodbakkerij, winkel, concert- en vergaderzaal.

Extra: het café ligt op het parcours van de archeologische wandelroute Van Sint-Ricquiers naar (H)oeren, de Pannendorp Wandelroute en het kidspad 'Marie's Groote Oorlog'.

Tegenover de kerk ligt er een laat-middeleeuwse motehoeve, een typische 'hoeve met walgracht' die in de Westhoek vaak voorkomt. Het gaat hier om een tweeledige site: op een omgracht en opgehoogd wooneiland staat het boerenhuis, het zogenaamd opperhof, terwijl een tweede walgracht - waarvan nog sporen in het landschap - het bedrijfs-eiland, het neerhof, omsluit. Het woonhuis uit de 17de-18de eeuw bestaat uit een lager gelegen woonvleugel en een aansluitende opkamer boven de voutekelder. De schuur en het stalgebouw staan rondom het neerhof met mestvaalt. Beide delen van de site zijn met elkaar verbonden via een pittoreske, tweeledige boogbrug.

Wim Sohier

!!! BELANGRIJK !!!

De volgende IJzerbode verschijnt op woensdag 17 februari 2017.

**Artikels en publiciteit
binnenbrengen ten laatste op
maandag 8 februari 2017.**

EEN ADVOCaat, BETER VROEG DAN LAAT!

UW RECHT, AL 20 JAAR ONS VAK!

ECHTSCHIEDINGEN, HANDELSRECHT, CONTRACTEN, VERKEERSRECHT
STEEDS VRIJBLIJVEND ADVIES



ADVOCATENKANTOOR

JOACHIM VANSPEYBROUCK

KALLEBEEKWEG 1 - 8691 BEVEREN AAN DE IJZER - TEL 057 301 600

ADVOCAT.VANSPEYBROUCK@TELENET.BE

WWW.ADVOCATVANSPEYBROUCK.BE

Publiciteit voor de streek ?

De IJzerbode wordt in meer dan 3000 huisgezinnen verspreid.

Interessante prijzen. **Inlichtingen: 057 30 03 79**

D.L.Decor bvba

Schilder- & decoratiewerken

gsm 0475 37 08 68
dl.decor@telenet.be

Danny Lahoutte
Blekerijweg 30a
8972 Proven



**Reeds 20 jaar uw vakman
voor al uw schilder- en decoratiewerken**

!!! ONLINE !!!

Lees voortaan De IJzerbode ook online op onze website!

www.drukkerijschoonaert.be

ACTIVITEITEN EN VERMAKELIJKHEDEN

ROESBRUGGE

Kaartingen

- OC Karel de Blauwer vrijdag 20 januari puntenkaarting "OKRA"
- OC Karel de Blauwer vrijdag 17 februari puntenkaarting "OKRA"
- Kristen Volkshuis bij P. Gunst dinsdag 24 januari puntenkaarting "OKRA"
- Kristen Volkshuis bij P. Gunst dinsdag 28 februari puntenkaarting "OKRA"

Vogelpik

zaterdag 11 februari smijting voor de leden

BEVEREN-IJZER

Vrije kaartavond

Praatcafé 't Geheim Spoor
donderdag 19 januari
donderdag 16 februari

HARINGE

Vogelpikclub Smokkelsmijters

Eethuis & Praatcafé 't Smokkelhof
zaterdag 28 januari
zaterdag 25 februari

BIBLIOTHEEK ROESBRUGGE

Openingsuren:

Dinsdag van 16 tot 18 uur
Vrijdag van 17.30 tot 19.30 uur

Ruime keuze aan geboortekaartjes en huwelijksdrukwerk

Drukkerij SCHOONAERT



BURGERLIJKE STAND

GEBOORTEN

Krombeke

- Laure Crombez, geb. 30 november, d.v. Gerdy en Kelly Haezebrouck

Proven

- Elias Lodewyckx, geb. 27 december, z.v. Thijs en Wendy Orbie

Roesbrugge-Haringe

- Néree Reyniers, geb. 24 december, d.v. Koen en Annelore Becquoye
- Brik Verdonck, geb. 28 december, z.v. Timo en Elke Lelieur

Watou

- Jean-Claude De Bock, geb. 26 november, z.v. Hans en Katelijne Lemaire
- Jayce Mespouilles, geb. 12 december, z.v. Dimitri en Yamina Vandenbulcke
- Marthe Ganne, geb. 14 december, d.v. Hannelore Ganne

GOUDEN BRUILOFT

Proven

- Michel Borrey en Liliane Cossey

OVERLIJDENS

Proven

- Ali Belarbi, overl. 27 december, 79 j., echtg. v. Houria Titraoui
- Simonne Rommens, overl. 28 december, 84 j., echtg. v. Denis Dever
- Jozef Couttouw, overl. 9 januari, 81 j., echtg. v. Paula Cappoen

Roesbrugge-Haringe

- Christiane Devloo, overl. 5 januari, 70 j., echtg. v. Bernard Aernout

Rouwbriefen en gedachtenissen met foto

Drukkerij SCHOONAERT



MENSEN VAN BIJ ONS

Op 30 november 2016 is Judith Prophète op 88-jarige leeftijd te Veurne overleden. Zij werd geboren te Roesbrugge op 29 november 1928 en was de weduwe van Gillain Arnaert, tabaksfabrikant te Oostvleteren. Judith heeft na de dood van haar man de zaak nog vijf jaar verder gezet (uit boek *Tabaksnijverheid in de Westhoek* 2010). Haar ouders waren Karel Prophète en Julianna Coppin. Zij was de moeder van Silvia, Charlotte, Antonia en Robrecht. De uitvaartdienst had plaats op zaterdag 3 december te Oostvleteren.

LOURDESVRIENDEN 2017

In de Federaties Poperinge en Poperinge-West is er een jaarlijkse verkoop van kaarten 'De Vrienden van Lourdes' aan € 4 per kaart. Een Lourdesbeurs van € 400 wordt uitgeloot per 100 verkochte kaarten. Winnaars kunnen hun prijs besteden binnen de vier jaar en dit zowel op een bedevaart met trein, vliegtuig, autocar en ook met eigen wagen. De beurs kan ook doorgegeven worden als je zelf niet naar Lourdes kan reizen. Trekking in de Sint-Bertinuskerk te Poperinge op zondag 2 april 2017 na de eucharistieviering van 10.30 uur. Winnaars worden persoonlijk op de hoogte gebracht. Info en kaarten te verkrijgen bij Roger Benauwt, Weggevoerdenstraat 15 te Roesbrugge (057 30 01 88).

KORTING 50-PLUSERS MET WAARBORG

TANDLABO RAHEEN



GEBROKEN GEBIT ?
KLAAR TERWIJL U WACHT !

Duinkerkestraat 107 - POPERINGE
Gsm 0475 86 84 24

Open: iedere werkdag, zaterdag inbegrepen



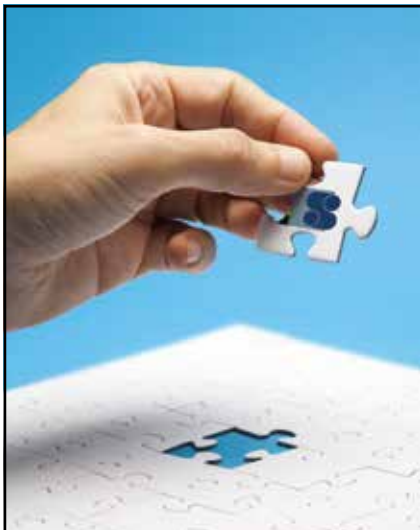
Taaltap 163

Dutch

Ongeveer alles wat slecht is, schrijven Engelsen aan ons toe. Waarom de Engelsen het zo op ons gemunt hebben? In de 17de en 18de eeuw bestreden wij elkaar economisch en militair. In die tijd van Tromp en de Ruyter vindt men daarom voor het eerst het woord Dutch, dat etymologisch verwant is met Diets en Duits, (wat 'volk' betekent) als scheldwoord in het Engels opdruken. Het Nederlandse volkslied begint met 'Wilhelmus van Nassauwe ben ik van Duitsen (of Dietschen) bloed'. Uit onderstaande voorbeelden blijkt dat in de meeste gevallen het woord Dutch negatieve associaties heeft.

- a Dutch widow werd een hoer in de 17de eeuw
- the Dutch act: zelfmoord
- to go dutch (with someone) betekent dat in gezelschap ieder zijn eigen rekening betaalt
- the Dutchman's headache staat voor dronkenschap
- Dutch bargain (stamt van 1650) is een koop besloten met een goede dronk of tijdens een drinkgelag tot stand gekomen en dus meestal niet geldig
- Dutch courage: moed die ingegeven wordt na het nuttigen van vele glaasjes, jenevermoed
- a Dutch feast: een partijtje waarop de gastheer eerder dronken is dan zijn gasten of al dronken is als de gasten arriveren
- talk Dutch: brabbelen
- double Dutch: koeterwaals, double Dutch is ook: gebruik van pil en condoom samen
- it's Dutch to me zoiets als "het is Latijn of Chinees voor mij"
- a Dutch nightingale: een kikker.
- 'I'm Dutch if...' of '...or I am a Dutchman'. 'Ik zal een boon zijn, als...' of 'of ik mag hangen'
- a Dutch wife is niet wat je denkt; het is slecht bedgezelschap of een opblaaspop (Dutch Husband) of een rolkussen.
- a Dutch build is iemand die behoorlijk gezet is. Dutch Built, van oorsprong term voor Hollandse platbodems, nu ook een Dutch Buttocked vrouw of een lange slungelachtige man; Dutch Buttocked vroeger gezegd van Hollands rundvee, met dikke achterwerken. Tegenwoordig ook van toepassing op de peervormige romp van Nederlandse vrouwen, veroorzaakt door te veel verse zuivel en te veel fietsen
- a Dutch cheese is een Edammer, maar ook een kale kop of kraak noch smaak
- a Dutch uncle is iemand die ongevraagd streng critiqueert, een felle criticus, zedenpreker, betweter; to talk like a Dutch uncle betekent daarom iemand die mantel uitvegen, een strafpredikatie (a Dutch lecture) houden
- Dutchman in de bouw: iets wat wordt aangebracht om een (constructie-)fout te verbergen of een gat op te vullen. Dutch Belted Lakenvelder (koeienras)
- Dutch Wheelbarrow iemand bij de voeten vasthouden, die dan met zijn handen moet lopen
- Dutch, en my old Dutch betekenen vrouw of moeder de vrouw. Ook Dutch clock heeft naast po, nachtspiegel of koekoeksklok deze betekenis. De verklaring voor deze betekenisontwikkeling is misschien dat Dutch clock, net als dial, gezicht is gaan betekenen
- Tot slot: a Dutch cap is een pessarium of kapotje, condoom.

Wim Sohier



Wij maken het voor u af!

drukkerij SCHOONAERT

Bergenstraat 1
8972 Roesbrugge
057 30 03 79
info@drukkerijschoonaert.be
www.drukkerijschoonaert.be

AL WEERSKANTEN VAN DE SCHREVE



Nins, breeëd hadden z' het nieë doar in Nazareth, Jozef en Maria. Buten en hovvige mi droge rotse-zandgroend en vele steeënbroks, mi zes overjoarsche kukkels, en oeden ezal en e moager estakkeband schoap hadden ze nie vele die teten op de planke brochte.

Jozef was wel tummerman moa lik dat 'n nie mi van de joengste was, kreeëg 'n nie vele vroege meeë, en had 'n nie vele gin werk. Dat mieëk dan ze mosten gespoarig zien, en bejendig meeëer of e bitje. Zjuuste doaram, wilden ze da Jezus, nulder zeuntje - Maria's zeuntje eeëgentlik - 't loater beter hadde of zieder, en ot 'n zeven was, zonden ze num noa 't prochieschooltje van Nazareth.

Devooërig en gewillig trok Jezus doa van 's nuchtends vroege noartoeë. Toet 's noeëns, want nint in d' achternoeëne was er gin schole. Omda 't toen loaiend heeët was, de meeëster te moeë, en de kienders reekan in sloape vieëlen.

O 't wel zó heeët was in 't schole? Nint zeker! Je moe weten 't was oenderwies in open lucht, oender e simpel ofdaksje van palmboombloars woarouder da 't 's noeëns even warme was of in en heeëten luchtoven!

En de leeërstoffe? Vanolles, moa suurtoe praktiesche vakken: woarenkennisse, de groendbegrippen van hovenieë-rieng, e bitje biologie en 's nuchtens en holf urtje zwemen, of, o 't nog nie t' heeët was, turnen. En nateurliek oek vele oedtestamentvertelliengen uut de gewiede geschiedenis, en verder de biezoenderste geboden en vooërschriften van 'n Joodschen godsdiënst.

Jezus dei dat nie slicht op schole moar op e dag kwam 'n ogliëk thus mi e slichten buleting. Mi verschillige buzzen! "Moa Jezus toch, moa joengen toch", zuchtte Maria. "Wuk goa papa doavan zeggen ot 'n toavond thus-komt?"

Vanoender op 'n buleting stoeg er dat 'n meeëster geiren e ki min nulder eklapt hadde. "Potverlotje, wuvige, 'k vreeëzen da 't nie vele roars goa zien!" zei Jozef.

's Anderendags 's nuchtends zette Maria neur op 't ezeltje en Jezus en Jozef lieëpen d'erlangsen, 't wegeltje of noa 't dorp.

"Zet julder", zei 'n oeden meeëster. "Woarover dan ke julder wilde spreken, je kut 't ol roan verzeker." "Over ze buleting warschienlik", zei Jozef, "en over z'n inzet op 't schole. Dat 'n meeëer ze beste moet doeën."

"Persies. Ze punten, j' hed de dieë ezieën, ze kunnen beter op ze zochtsten ezeid. En ze gedrag? E doet ie ze beste moar op ziën manieëre! In de lesse huushoedkunde bakt 'n ie gin broiges lik dan 'k vroeagen, moar ie vermenigvuldigt ze. On m' in de lesse woater, H2O, bestudeeëren, foefelt 'n ie doamei en veraanrt dat in wien? Zien me mi biologie bizzig toen briengt 'n ie opgevulde dooëe beeëstjes were toet leven. 'k Zwiegen toen nog van de zwemlessen. In de plekke van te zwemmen lopt 'n ie geweune over 't woater. Dat doe num toch nieë! 't Is zoendejoamer van zuk e begoafden joengen. Hoeë en woaë goat dat endigen?"

"Ja, 'k hooëren 't ol, ot 'n ezo vorsdoet meugt'n e kruus moaken over ze poasvakaanse. En meschieën over de reste van ze leven hieër!" snottterde Maria.

"t Zoe passen!" zei meeëster ol z'n hoofd schudden. En e kreeëg wel gliëk zeker! Woar hed 'n endigt, Christus? E grooëte carriëre ku je 't moeilik noemen!

SCHREVELYNCK

Nadruk verboden

STERKE PROMOPRIJZEN VOOR EEN WARM WINTER



AEG
WASMACHINE
L8FEE96S

A+++ -50% - 9 kg - 1600 t/min -
Groot display - ÖKOMix-technologie -
ProSteam® stoomprogramma's -
ProSense® - ÖKOInverter motor -
ÖKOPower programma: slechts 59 min. -
Uitgestelde start - AquaControl

€ 799,99

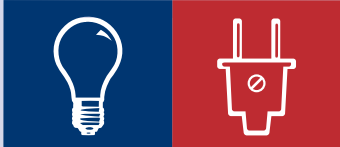


AEG
WARMTEPOMPDROOGKAST
T8DEE94S

A++ - 9 kg - Groot display -
AbsoluteCare™-systeem -
SensiDry®-technologie met warmtepomp -
ProSense™ - Inverter motor -
Alternerende trommelbeweging -
Uitgestelde start - LED binnenverlichting

€ 749,99

ELEKTROCAPPOEN^{nv}



Prof. O. Rubbrechtstraat 12
8972 Roesbrugge-Haringe
Tel. 057 30 05 94
info@elektrocappoen.be
www.elektrocappoen.be

Wij aanvaarden
ecocheques



LIJST WINNENDE NUMMERS VOLGENS NUMMER



IJZERBODE

EINDEJAARSVERKOOPACTIE

Uitslag trekking vrijdag 6 januari 2017

37759 (88339) Waardebon € 500

61053 (61549) **Waardebon € 100** | 28917 (27609) **Waardebon € 100**

11798 (10346) **Waardebon € 100** | 68354 (79610) **Waardebon € 100**

87764 (88313) **Waardebon € 100** | 79173 (80104) **Waardebon € 100**

21006 (16413) **Waardebon € 100** | 47162 (49645) **Waardebon € 100**

36544 (37845) **Waardebon € 100**



LOT	RESERVE	GEMEENTE	DEELNEMER	PRIJS
10027	10162	Watou	Coiffure Nancy	Haarverzorgingsproduct
10094	10537	Watou	Coiffure Nancy	Haarverzorgingsproduct
	10346		HOOFDPRIJS (reservenr)	100 EURO
10488	10106	Watou	Coiffure Nancy	Haarverzorgingsproduct
10559	10381	Watou	Coiffure Nancy	Haarverzorgingsproduct
11017	11480	Watou	Het Brouwershof	pakket Kapittelbier
11297	11424	Watou	Het Brouwershof	pakket Kapittelbier
11361	11091	Watou	Het Brouwershof	pakket Kapittelbier
11598	11900	Watou	Café De Kikker	Bierpakket
11798	10346		HOOFDPRIJS	100 EURO
11844	12477	Watou	Café De Kikker	Bierpakket
12170	11765	Watou	Café De Kikker	Bierpakket
12405	11879	Watou	Café De Kikker	Bierpakket
12782	13450	Watou	Chez le Voisin	Waardebon 20 euro
13491	12714	Watou	Chez le Voisin	Waardebon 20 euro
13670	13404	Watou	Chez le Voisin	Waardebon 20 euro
13969	13729	Watou	Chez le Voisin	Waardebon 20 euro
14928	14839	Watou	Ziggy's hondentoiletage	Pakket voor huisdier 10 euro
14934	14903	Watou	Ziggy's hondentoiletage	Pakket voor huisdier 10 euro
15310	16918	Watou	Friettijd	Waardebon 10 euro
15513	15416	Watou	Friettijd	Waardebon 10 euro
15641	16431	Watou	Friettijd	Waardebon 10 euro
15962	15981	Watou	Friettijd	Waardebon 10 euro
16324	16778	Watou	Friettijd	Waardebon 10 euro
16382	16940	Watou	Friettijd	Waardebon 10 euro
	16413		HOOFDPRIJS (reservenr.)	100 EURO
16593	15398	Watou	Friettijd	Waardebon 10 euro
16988	16931	Watou	Friettijd	Waardebon 10 euro
17258	17881	Watou	Coiffure Deroo Nadine	Watergolf
17458	17164	Watou	Coiffure Deroo Nadine	Snit en brushing
17971	17728	Watou	Coiffure Deroo Nadine	Snit en brushing
17978	17246	Watou	Coiffure Deroo Nadine	Snit en brushing
18349	19706	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
18617	18354	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
18820	18255	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
19055	18528	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
19071	18713	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
19135	20267	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
19363	19872	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
19826	18762	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
19955	20060	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
20634	19026	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
20782	20790	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
21006	16413		HOOFDPRIJS	100 EURO
21031	18143	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
21467	20677	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
21724	18964	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
21906	19852	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
21975	20534	Watou	Zuivelhandel Inge Devooght	Cadeaumand
22247	23390	Watou	Hespeel bvba	Cadeauchequ 25 euro
22778	23183	Watou	Hespeel bvba	Cadeauchequ 25 euro
22812	22589	Watou	Hespeel bvba	Cadeauchequ 25 euro
23810	23545	Watou	Hespeel bvba	Cadeauchequ 25 euro
25028	32607	Proven	Au Petit Jardin	Snijbloemen-boeket
25096	30939	Proven	Au Petit Jardin	Bloeiende kamerplant
25104	32374	Proven	Au Petit Jardin	Orchidee in sierpot
25163	28563	Proven	Au Petit Jardin	Snijbloemen-boeket
25223	28699	Proven	Au Petit Jardin	Org. Meststof gazon

25229	26426	Proven	Au Petit Jardin	Buxus-bol
25527	17940	Proven	Au Petit Jardin	Helleborus / Kerstroos
25690	32204	Proven	Au Petit Jardin	Bloeiende kamerplant
25922	33858	Proven	Au Petit Jardin	Assortiment bloembollen
26809	28049	Proven	Au Petit Jardin	Snijbloemen-boeket
27285	31745	Proven	Au Petit Jardin	Onbreekbare regenmeter
	27609		HOOFDPRIJS (reservenr.)	100 EURO
27782	33090	Proven	Au Petit Jardin	Assortiment bloembollen
28461	28348	Proven	Au Petit Jardin	Bloeiende kamerplant
28471	30143	Proven	Au Petit Jardin	Groene kamerplant
28799	25558	Proven	Au Petit Jardin	Snijbloemen-boeket
28917	27609		HOOFDPRIJS	100 EURO
29261	27901	Proven	Au Petit Jardin	Groene kamerplant
29423	29631	Proven	Au Petit Jardin	Orchidee in sierpot
29646	28932	Proven	Au Petit Jardin	Assortiment bloembollen
29991	25295	Proven	Au Petit Jardin	Orchidee in sierpot
30139	31307	Proven	Au Petit Jardin	Org. Meststof moestuin
31608	28379	Proven	Au Petit Jardin	Orchidee in sierpot
31870	27222	Proven	Au Petit Jardin	Groene kamerplant
32268	26773	Proven	Au Petit Jardin	Buxus-bol
34245	31436	Proven	Au Petit Jardin	Orchidee in sierpot
34419	34019	Proven	Au Petit Jardin	Snijbloemabonnement 6 maanden
34519	28693	Proven	Au Petit Jardin	Snijbloemen-boeket
34754	28090	Proven	Au Petit Jardin	Orchidee in sierpot
34964	32512	Proven	Au Petit Jardin	Org. Meststof moestuin
35036	35314	Proven	Hairdesign Ronny	Sjaal
35068	35058	Proven	Hairdesign Ronny	Sjaal
35675	35842	Proven	Hairdesign Ronny	Sjaal
35777	35515	Proven	Hairdesign Ronny	Poncho
36046	36428	Proven	Fem Unique	Huidverzorging
36149	36097	Proven	Fem Unique	Haarverzorging
36210	36273	Proven	Fem Unique	Juwel
36226	36196	Proven	Fem Unique	Juwel
36461	36081	Proven	Fem Unique	Haarmode
36516	36567	Proven	Coiffure Ganne Rita	Geschenk
36544	37845		HOOFDPRIJS	100 EURO
36911	36563	Proven	Coiffure Ganne Rita	Geschenk
37138	37135	Proven	Chocolade Zokola	Chocolade-verrassing
37238	37230	Proven	Chocolade Zokola	Chocolade-verrassing
37287	37353	Proven	Chocolade Zokola	Chocolade-verrassing
37411	37418	Proven	Chocolade Zokola	Chocolade-verrassing
37441	37215	Proven	Chocolade Zokola	Chocolade-verrassing
37450	37027	Proven	Chocolade Zokola	Chocolade-verrassing
37467	37020	Proven	Chocolade Zokola	Chocolade-verrassing
37489	37472	Proven	Chocolade Zokola	Chocolade-verrassing
37509	37655	Proven	Viane Valerie	Waardebon 10 euro
37681	37935	Proven	Viane Valerie	Waardebon 10 euro
37759	88339		HOOFDPRIJS	500 EURO
	37845		HOOFDPRIJS (reservenr.)	100 EURO
38172	38032	Proven	Worm Romina	Verzorgingsproducten
38224	38279	Proven	Worm Romina	Verzorgingsproducten
38827	38792	Proven	Viane Valerie	Waardebon 10 euro
38953	38580	Proven	Viane Valerie	Waardebon 10 euro
39079	39125	Proven	Hairdesign Ronny	Poncho
39336	39106	Proven	Hairdesign Ronny	Poncho
40016	42717	Abele	D'Abeelestatie	Decoratieve bol met zonne-energie
43153	48959	Abele	D'Abeelestatie	Beeld hond
43376	47338	Abele	D'Abeelestatie	Thermometer 1,20 wandplaat
43744	40339	Abele	D'Abeelestatie	Set schapen

43843	41082	Abele	D'Abeelestatie	Meststrooiwagen DCM
44429	40794	Abele	D'Abeelestatie	Thermometer 1,20 wandplaat
44708	41788	Abele	D'Abeelestatie	Beeld hond
45236	51291	Abele	D'Abeelestatie	Beeld hond
45397	50388	Abele	D'Abeelestatie	Thermometer 1,20 wandplaat
46127	45220	Abele	D'Abeelestatie	Thermometer 1,20 wandplaat
46512	50543	Abele	D'Abeelestatie	Meststrooiwagen DCM
46723	42064	Abele	D'Abeelestatie	Decoratieve bol met zonne-energie
46759	45301	Abele	D'Abeelestatie	Olielamp
47162	49645		HOOFDPRIJS	100 EURO
47978	46379	Abele	D'Abeelestatie	Beeld hond
48568	48330	Abele	D'Abeelestatie	Beeld hond
48633	50619	Abele	D'Abeelestatie	Olielamp
	49645		HOOFDPRIJS (reservenr.)	100 EURO
50256	50070	Abele	D'Abeelestatie	Beeld hond
50705	51496	Abele	D'Abeelestatie	Waardebbon 20 euro
50917	44513	Abele	D'Abeelestatie	Beeld hond
51820	49697	Abele	D'Abeelestatie	Meststrooiwagen DCM
52082	52368	Abele	Balans@home	Grote vaas
52309	52644	Abele	Balans@home	Grote vaas
52540	52175	Abele	Balans@home	Grote vaas
52550	52729	Abele	Balans@home	Grote vaas
53040	53373	Abele	Coeur au Chocolat	Waardebbon 10 euro
53110	53376	Abele	Coeur au Chocolat	Waardebbon 10 euro
53841	53613	Abele	De Nieuwe Appel	Eetbon 10 euro
53936	53753	Abele	De Nieuwe Appel	Eetbon 10 euro
54194	54387	Abele	Maison Leonie	Waardebbon 10 euro
54454	54627	Abele	Maison Leonie	Waardebbon 10 euro
54571	54329	Abele	Maison Leonie	Waardebbon 10 euro
54862	54906	Abele	Maison Leonie	Waardebbon 10 euro
55448	55943	Abele	Coiffure Hilde	Waardebbon 10 euro
55451	55438	Abele	Coiffure Hilde	Waardebbon 10 euro
55512	55614	Abele	Coiffure Hilde	Waardebbon 10 euro
55527	55235	Abele	Coiffure Hilde	Waardebbon 10 euro
56109	56560	Abele	Entrereno - Van Bruwaene Jan	Waardebbon 10 euro
56207	56236	Abele	Entrereno - Van Bruwaene Jan	Waardebbon 10 euro
56568	56692	Abele	Entrereno - Van Bruwaene Jan	Waardebbon 10 euro
56880	56937	Abele	Entrereno - Van Bruwaene Jan	Waardebbon 10 euro
57073	58091	Abele	De Luttertap	Fles wijn
57136	57903	Abele	De Luttertap	Fles wijn
57284	57697	Abele	De Luttertap	Eetbon 20 euro
57576	58575	Abele	De Luttertap	Eetbon 20 euro
57714	57818	Abele	De Luttertap	Fles wijn
57743	57926	Abele	De Luttertap	Eetbon 20 euro
58430	58100	Abele	De Luttertap	Fles wijn
58596	57048	Abele	De Luttertap	Eetbon 20 euro
58866	57797	Abele	De Luttertap	Fles wijn
59201	59063	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Fles bier 75 cl
59210	60148	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Fles bier 75 cl
59270	59987	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Eetbon 10 euro
59300	60711	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Eetbon 10 euro
59456	60269	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Fles bier 75 cl
59598	60833	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Eetbon 10 euro
59734	59815	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Eetbon 10 euro
59822	59138	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Eetbon 10 euro
59853	59142	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Fles bier 75 cl
59885	59334	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Eetbon 10 euro
60631	60995	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Eetbon 10 euro
60645	59965	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Fles bier 75 cl

60671	59122	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Fles bier 75 cl
60755	59518	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Fles bier 75 cl
60796	60398	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Eetbon 10 euro
60921	59807	Abele	Au Nouveau St-Eloi	Fles bier 75 cl
61007	61368	Abele	De Katterman	Eetbon 10 euro
61053	61549		HOOFDPRIJS	100 EURO
61190	61021	Abele	De Katterman	St.-Bernardus 75 cl
61309	61296	Abele	De Katterman	St.-Bernardus 75 cl
61473	61097	Abele	De Katterman	Eetbon 10 euro
61499	61054	Abele	De Katterman	St.-Bernardus 75 cl
	61549		HOOFDPRIJS (reservenr.)	100 EURO
61856	61779	Abele	Naaiwerken Ilse	Waardebbon 10 euro
61882	61752	Abele	Naaiwerken Ilse	Waardebbon 10 euro
62115	62037	Abele	Balans@home	Grote schaal
62468	62007	Abele	Balans@home	Grote schaal
62612	62587	Abele	Maison Leonie	Waardebbon 10 euro
62792	63416	Abele	Maison Leonie	Waardebbon 10 euro
63400	62680	Abele	Maison Leonie	Waardebbon 10 euro
63406	62757	Abele	Maison Leonie	Waardebbon 10 euro
63694	60949	Abele	Balans@home	Grote schaal
63854	63836	Abele	Balans@home	Grote vaas
65310	65463	Reningelst	Bakkerij Bart	Waardebbon 10 euro
65354	65170	Reningelst	Bakkerij Bart	Waardebbon 10 euro
65514	65537	Reningelst	Kapsalon Veerle	Waardebbon 5 euro
65583	65521	Reningelst	Kapsalon Veerle	Waardebbon 10 euro
65624	65642	Reningelst	Kapsalon Veerle	Waardebbon 5 euro
65643	65738	Reningelst	Kapsalon Veerle	Waardebbon 5 euro
65714	65586	Reningelst	Kapsalon Veerle	Waardebbon 5 euro
65735	65713	Reningelst	Kapsalon Veerle	Handdroger
65741	65743	Reningelst	Kapsalon Veerle	Waardebbon 10 euro
66099	66351	Reningelst	Café D'oude Smesse	3 drankconsumpties
66305	66438	Reningelst	Café D'oude Smesse	3 drankconsumpties
66451	66240	Reningelst	Café D'oude Smesse	3 drankconsumpties
66459	66271	Reningelst	Café D'oude Smesse	3 drankconsumpties
66688	66754	Reningelst	Bakkerij Slembrouck	Waardebbon 20 euro
66711	66586	Reningelst	Bakkerij Slembrouck	Waardebbon 15 euro
66746	66621	Reningelst	Bakkerij Slembrouck	Waardebbon 15 euro
67269	67118	Reningelst	Boomkwekerij Boutton	Waardebbon 10 euro
67351	67446	Reningelst	Boomkwekerij Boutton	Waardebbon 10 euro
67569	67524	Reningelst	Instituut Nuova Vita	Geschenkpakket Payot (99 euro)
67619	67667	Reningelst	Instituut Nuova Vita	Cadeaubon 20 euro
67658	67583	Reningelst	Instituut Nuova Vita	Cadeaubon Wittetandenshop (99 euro)
67710	67795	Reningelst	Instituut Nuova Vita	Geschenkpakket Payot Homme (25 euro)
67713	67929	Reningelst	Instituut Nuova Vita	Cadeaubon 20 euro
67767	67705	Reningelst	Instituut Nuova Vita	Cadeaubon 20 euro
67790	67760	Reningelst	Instituut Nuova Vita	Geschenkpakket Payot Homme (25 euro)
67876	67924	Reningelst	Instituut Nuova Vita	Geschenkpakket Payot Homme (25 euro)
67887	67763	Reningelst	Instituut Nuova Vita	Cadeaubon 20 euro
67965	67556	Reningelst	Instituut Nuova Vita	Cadeaubon 20 euro
68005	68363	Reningelst	De Baljuwhoeve	Waardebbon zuivel 5 euro
68076	68318	Reningelst	De Baljuwhoeve	Waardebbon zuivel 5 euro
68341	68183	Reningelst	De Baljuwhoeve	Waardebbon zuivel 5 euro
68354	79610		HOOFDPRIJS	100 EURO
68498	68330	Reningelst	De Baljuwhoeve	Waardebbon zuivel 5 euro
68812	68700	Reningelst	Esthetiek Maybelle	Waardebbon 10 euro
68882	68935	Reningelst	Esthetiek Maybelle	Waardebbon 10 euro
68887	68650	Reningelst	Esthetiek Maybelle	Waardebbon 10 euro

68969	68537	Reningelst	Esthetiek Maybelle	Waardebon 10 euro	76466	76198	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg biefstuk
69053	69357	Reningelst	Nymphaea	Waardebon 10 euro	76467	76749	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	Gourmet 2 pers.
69085	69116	Reningelst	Nymphaea	Waardebon 10 euro	76502	76896	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	200 gr. pastramiesalade
69117	69214	Reningelst	Nymphaea	Waardebon 10 euro	76668	76489	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	200 gr. pastramiesalade
69285	69077	Reningelst	Nymphaea	Waardebon 10 euro	76928	76580	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	200 gr. paté van het huis
69414	69255	Reningelst	Nymphaea	Waardebon 10 euro	76968	76192	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg gehakt
69537	69859	Reningelst	t Poetshuisje	Waardebon 5 euro	77102	77004	Reningelst	Bakkerij Bart	Waardebon 10 euro
69612	69785	Reningelst	t Poetshuisje	Waardebon 5 euro	77222	77455	Reningelst	Bakkerij Bart	Waardebon 10 euro
69623	67940	Reningelst	t Poetshuisje	Waardebon 5 euro	77262	77059	Reningelst	Bakkerij Bart	Waardebon 10 euro
69869	69688	Reningelst	t Poetshuisje	Waardebon 5 euro	77449	77810	Reningelst	Bakkerij Bart	Waardebon 10 euro
70036	70422	Reningelst	Fietsen Stef	Waardebon 16,60 euro	77703	77378	Reningelst	Bakkerij Bart	Waardebon 10 euro
70250	70060	Reningelst	Fietsen Stef	Waardebon 9,90 euro	78065	78204	Reningelst	Bakkerij Slembrouck	Waardebon 15 euro
70415	70267	Reningelst	Fietsen Stef	Waardebon 9,90 euro	78378	78351	Reningelst	Bakkerij Slembrouck	Waardebon 5 euro
70417	70310	Reningelst	Fietsen Stef	Waardebon 9,90 euro	79136	78832	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg gehakt
70466	70056	Reningelst	Fietsen Stef	Waardebon 9,90 euro	79173	80104		HOOFDPRIJS	100 EURO
70631	70632	Reningelst	Vepa bvba	2 zakken houtpellets (15 kg)	79191	80319	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg vol au vent
70695	70564	Reningelst	Vepa bvba	2 zakken houtpellets (15 kg)	79350	80075	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg gehakt
70747	70757	Reningelst	Vepa bvba	2 zakken houtpellets (15 kg)	79373	79260	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg worst
70754	70915	Reningelst	Vepa bvba	2 zakken houtpellets (15 kg)	79382	78995	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	Fondue 2 pers.
70764	70910	Reningelst	Vepa bvba	2 zakken houtpellets (15 kg)		79610		HOOFDPRIJS (reservnr.)	100 EURO
70882	70939	Reningelst	Vepa bvba	2 zakken houtpellets (15 kg)	79721	80007	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg hutsepot
70920	70549	Reningelst	Vepa bvba	2 zakken houtpellets (15 kg)	79804	80008	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	300 gr. Am. Préparé
70973	70651	Reningelst	Vepa bvba	2 zakken houtpellets (15 kg)	79895	78579	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg spaghettisaus
70975	70671	Reningelst	Vepa bvba	2 zakken houtpellets (15 kg)	80070	79376	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	Gourmet 2 pers.
71000	70789	Reningelst	Vepa bvba	2 zakken houtpellets (15 kg)		80104		HOOFDPRIJS (reservnr.)	100 EURO
71257	71400	Reningelst	Hondentoiletage Sofie	Hondensnoepjes, borstel en sleutelhanger	80174	79730	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	Fondue 2 pers.
71350	71268	Reningelst	Hondentoiletage Sofie	Hondensnoepjes, borstel en sleutelhanger	80185	79353	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg vogelnestjes
71378	71030	Reningelst	Hondentoiletage Sofie	Hondensnoepjes, borstel en sleutelhanger	80426	80113	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg pastabereiding
71450	71354	Reningelst	Hondentoiletage Sofie	Hondensnoepjes, borstel en sleutelhanger	85220	86327	Roesbrugge	Bakkerij Sabbe	Ontbijtmand 4 pers.
71518	71925	Reningelst	Café Sint-Joris	3 drankconsumpties	85259	85293	Roesbrugge	Bakkerij Sabbe	Appeltaart 6 pers.
71697	71616	Reningelst	Café Sint-Joris	3 drankconsumpties	85464	86226	Roesbrugge	Bakkerij Sabbe	Carré confituur 6 pers.
71866	71863	Reningelst	Café Sint-Joris	3 drankconsumpties	85573	86076	Roesbrugge	Bakkerij Sabbe	Carré confituur 6 pers.
71969	71661	Reningelst	Café Sint-Joris	3 drankconsumpties	85671	85054	Roesbrugge	Bakkerij Sabbe	10 pistolets
72110	72687	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	5 droge worsten	86058	85553	Roesbrugge	Bakkerij Sabbe	Appeltaart 6 pers.
72379	72720	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg hutsepot	86095	85073	Roesbrugge	Bakkerij Sabbe	10 pistolets
72394	73602	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	5 droge worsten	86125	85307	Roesbrugge	Bakkerij Sabbe	Ontbijtmand 2 pers.
72395	74379	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg vogelnestjes	86316	85321	Roesbrugge	Bakkerij Sabbe	Fruittaart 6 pers.
72658	72926	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg gehaktschotel	86357	85473	Roesbrugge	Bakkerij Sabbe	10 pistolets
72706	73408	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg cordonbleu	86949	86815	Roesbrugge	Frituur 't Patatje	Waardebon 10 euro
72736	72357	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	300 gr. Am. Préparé	86978	86600	Roesbrugge	Frituur 't Patatje	Waardebon 10 euro
72825	73330	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg spaghettisaus	87160	88178	Roesbrugge	In Septem Caelo	Bon 2 uur wellness 2 pers. (60 euro)
72888	74948	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg vol au vent	87339	88591	Roesbrugge	In Septem Caelo	Waardebon 10 euro
72902	74117	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg rundsstoofvlees	87589	88374	Roesbrugge	In Septem Caelo	Bon 2 uur wellness 2 pers. (60 euro)
73000	72930	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg worst	87764	88313		HOOFDPRIJS	100 EURO
73249	73854	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg biefstuk	87959	89157	Roesbrugge	In Septem Caelo	Waardebon 20 euro
73278	74747	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg gehaktschotel	88073	87560	Roesbrugge	In Septem Caelo	Waardebon 30 euro
73914	73142	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg rundsstoofvlees	88245	88444	Roesbrugge	In Septem Caelo	Waardebon 10 euro
73948	73731	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	200 gr. paté van het huis	88248	87275	Roesbrugge	In Septem Caelo	Waardebon 10 euro
74939	73768	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg pastabereiding		88313		HOOFDPRIJS (reservnr.)	100 EURO
74944	72710	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg gehakt		88339		HOOFDPRIJS (reservnr.)	500 EURO
75056	75155	Reningelst	Bakkerij Bart	Waardebon 10 euro	88400	89037	Roesbrugge	In Septem Caelo	Waardebon 20 euro
75303	75269	Reningelst	Bakkerij Bart	Waardebon 10 euro	88434	87380	Roesbrugge	In Septem Caelo	Waardebon 10 euro
75322	75190	Reningelst	Bakkerij Bart	Waardebon 10 euro	89701	89675	Roesbrugge	Drukkerij Schoonaert	Fotoboek Roesbrugge-Haringe
75504	75616	Reningelst	Bakkerij Slembrouck	Waardebon 10 euro	89783	89505	Roesbrugge	Drukkerij Schoonaert	Pakket boeken Romain Depuydt
75648	75997	Reningelst	Bakkerij Slembrouck	Waardebon 10 euro	90621	90033	Roesbrugge	Elektro Cappoen	Set wasproducten
75893	75621	Reningelst	Bakkerij Slembrouck	Waardebon 5 euro	90742	90284	Roesbrugge	Elektro Cappoen	Serviesset
76266	76190	Reningelst	Keurslager Christophe en Séverine	1 kg cordonbleu					